



User Manual

Keypad



Anker Innovations Limited. All rights reserved. **eufy Security** and **eufy Security Logo** are trademarks of Anker Innovations Limited, registered in the United States and other countries. All other trademarks are the property of their respective owners.

Model: T8960
51005002528 V03

English	01
Deutsch	17
Español	33
Français	48
Italiano	63
Nederlands	78
Português	92
لَعَرَبِيَّة	106

TABLE OF CONTENTS

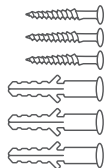
What's Included	02	12	Charging Your Keypad
Product Overview	03	12	OTA Update
Adding the Keypad to the System	04	13	Resetting Your Keypad
Mounting Your Keypad	05	13	Specification
Using the Keypad	07	13	Troubleshooting
Operating on the eufy Security App	11	14	Notice

WHAT'S INCLUDED

For Keypad Installation



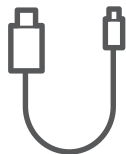
Keypad T8960



Mounting Screws



User Manual



Charging Cable



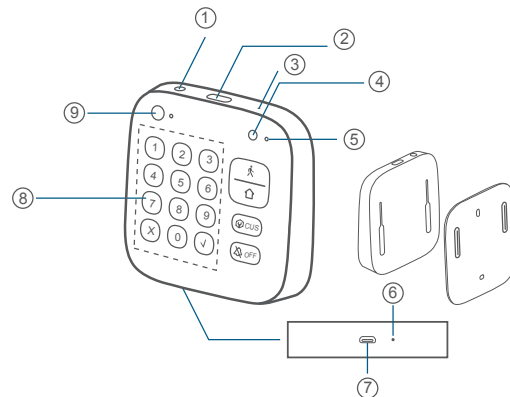
3M Adhesive Sticker * 2



Welcome Card

PRODUCT OVERVIEW

Keypad



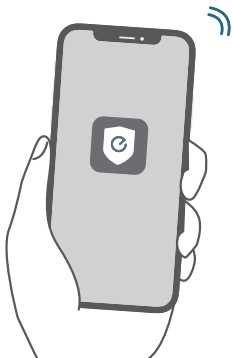
- ① Panic Button
 - Press and hold for 3 seconds to trigger the alarm
- ② SYNC Button
 - Press and hold for 2 seconds to pair with HomeBase
- ③ Reset
- ④ LED Indicator
- ⑤ Buzzer
- ⑥ Power Indicator
- ⑦ Micro-USB Charging Port
- ⑧ Keypad Buttons
- ⑨ Motion Sensor

ADDING THE KEYPAD TO THE SYSTEM

Note:

- Make sure you've first completed the setup of your eufy Security HomeBase.
- Make sure the keypad is fully charged. A fully-charged keypad's battery can last for 6 months per charge.

1. Go to **Add Device**, and then select **Keypad** to add it to your system.



2. Press and hold the SYNC button for 2 seconds until the LED indicator blinks blue. This indicates that The Keypad is waiting to pair.
 - The LED indicator turns solid blue for 5 seconds to indicate the pairing is completed.
3. Follow the on-screen instructions to complete the setup process.

Note: You can add up to 3 keypads to your HomeBase.

LED Indicator	Description
Blinking blue	Pairing to HomeBase
Solid blue	Paired with HomeBase
Blinking red	Not connected to HomeBase
Off	Standby or pairing failed

MOUNTING YOUR KEYPAD

Mount the Keypad

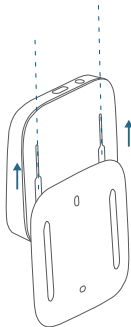
To mount the keypad:

Option 1: Use the adhesive strips

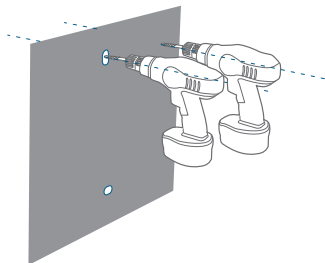
1. Stick the adhesive strips on the keypad, and then tear off the removable film.
2. Stick the keypad onto the wall.

Option 2: Use the mounting screws

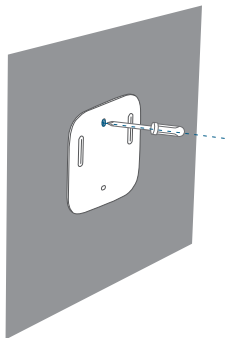
1. Slide the mounting bracket off.



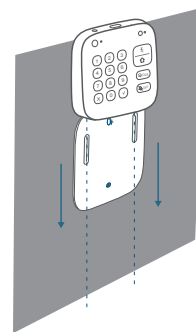
- Place the mounting plate against the wall, matching UP and Down as indicated on the back of the mounting bracket. Push a pencil tip through the holes on the mounting bracket to mark the location for mounting the keypad.
- Drill holes with a drill bit (15/64" / 6 mm) at each marking.



- Insert anchors into the holes, and fix the mounting bracket onto the wall with the provided screws. No anchors are needed on wooden walls.



- Slide the keypad down until it snaps perfectly onto the mounting bracket.



USING THE KEYPAD

Keypad Mode Introduction

The Keypad features four modes: Away, Home, Customized and OFF, which are associated with four Keypad buttons respectively.

	Away mode: All sensors will be activated and your house will be monitored. The system is armed. Any movement will be detected and an alarm will be triggered. Recommended using when you are away from home.
	Home mode: Interior sensors are disabled, while the exterior sensors are activated. Recommended using when you are at home and want to be alerted about any break-ins outside the house.
 CUS	Customized mode: Recommended if you feel a customized security mode is needed to match your specific life requirements.
 OFF	OFF mode: No sensors are activated, while the camera is set to ON by default.

Arm, Disarm and Turn off an Alarm

To arm the system, enter the access code and press the  button.

To disarm all the sensors, enter the access code and press the  OFF button.

To turn off an alarm, enter the access code and press $\checkmark$. The on-going alarm will be turned off with the device's security mode unchanged. When you turn off the alarm, the alarms of all the devices connected to HomeBase will be turned off.

Set Customized Security Mode

To set a customized security mode using the eufy Security app:

1. Open the App homepage.
2. Tap the "Security" tab.
3. Tap the "Modes" tab and then tap "Customize" to add your personalized settings.
4. Follow the on-screen instructions to define the actions of sensors. When the customized mode is activated, the sensors will act as defined in the app.
5. Go to the Keypad homepage, tap "Button Allocation" and assign the customized mode to the  CUS button.

For example, you could customize a "Sleep Mode" in which only certain sensors are monitored and alarms are triggered. When you press the  CUS button, "Sleep Mode" will be activated.

Switch between Away / Home / Customized / OFF modes

To switch between Away / Home / Customized / OFF modes:

1. Enter the access code, which is an optional setting on the eufy Security app.
2. Press  /  /  CUS /  OFF to switch to the corresponding mode.

Note: Access code is recommended to use when you switch from Away to Off mode, while it is not necessary otherwise.

Device Bypass

Device bypass means that the system will ignore faulty sensors for a specific time while the system is armed.

When you switch to Home, Away or any customized security mode, the system will check if there are any issues with all your devices. You may need to bypass a particular sensor in the following scenarios:

- You want to leave a sensor off while the system is armed.
 - Example: You arm the system but want to leave a window open.
 - You are sleeping at home and want the room to be unmonitored.
- A sensor malfunctions and you don't have time to deal with it.
- A sensor is not connected to the HomeBase and cannot be detected.

If any issues are detected, the $\times$ and $\checkmark$ keypad buttons will flash simultaneously. You may need to:

- Select $\checkmark$ to bypass faulty devices. Then you can switch to the desired mode.
- Select $\times$ to cancel the operation. Then you cannot switch the current security mode.

Note:

- Each time you switch the security mode, the system will re-check whether your devices are working properly.
- Make sure there is at least one active sensor in a mode that can arm the system, or you cannot switch the security mode.

Panic Alarm

The Panic alarm can be used in the case of an emergency. To trigger an emergency alarm, press and hold the Panic button for 3 seconds. Once the emergency alarm is triggered, the LED indicator blinks red quickly for 3 seconds, the alarm coming from HomeBase will be heard, and text notifications will be sent to you/the administrator via the eufy Security app and email.

LED Indication

LED indicator	Status	Description
Numeric keypad area	Keypad indicator blinks white 3 times	Access code error
	Only × and √ buttons blink white for 5s	Device faults detected that must be dealt with to switch to a certain mode
Mode button (🚶 / 🏠 / 🗲 cus)	Solid blue	The current mode is active
	Blinking blue	The current mode is active and the countdown has started for you to leave the house.
	Solid white	Device faults detected that must be dealt with to switch to a certain mode
	Blinking white	Failed to switch mode

Note: When the Away (🚶) / Home (🏠) / CUS (🗲 cus) buttons blink blue simultaneously, it indicates that the current security mode is not associated with these buttons or specified on the app.

Buzzer Indication

Scenario	Buzzer Description
Press any key on the keypad	Buzzes once
Operation error (access code / Mode switch error)	Buzzes three times
Countdown reminder	Buzzes continuously until the end
Waiting to bypass devices	Buzzes for 5s
Press Panic button for 3s	Buzzes quickly for 3s

OPERATING ON THE EUFY SECURITY APP

All operations, such as mode switch, alarm on / off, device bypass, OTA update can be performed on the eufy Security app.

Keypad Settings

On the eufy Security app, you can create the following settings:

- Set Away, Home, Customized, and Off security modes. Make sure the mode associates to the Keypad button accordingly.
- Change access code
- Create access codes for other family members or guests. Up to 6 access codes are supported. The access code should be 4 digits to 8 digits by default.
- Name the device
- Set emergency code. After entering the set code, the alarm will be disabled. A specified message will be sent to emergency contacts via the app.
- Synchronize the Keypad status: Connected, disconnected, charging, factory default.

Access Code Management

The eufy Security app allows you to assign an access code to your family members, friends or visitors.

To assign the access code to them, open the eufy Security app, go to the Keypad's Device page, enter the user name and assign a new access code.

You can set an expiration date for each access code. Access codes beyond the expiration date are invalid. This may be suitable for temporary visitors.

Note: Up to 6 access codes can be added on one HomeBase.

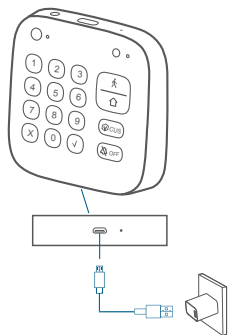
CHARGING YOUR KEYPAD

Before charging your keypad, check whether the Keypad power is low.

When the Keypad power is low:

The Keypad's LED indicator will flash red for 5 seconds when movement is detected nearby. On the eufy Security app, the Keypad power level icon will turn red.

To charge your Keypad, use the micro USB cable and charger (not provided).



Charging indicator	Solid red	Charging
	Solid blue	Fully charged

OTA UPDATE

In some cases, the system may push OTA updates automatically. When the OTA update begins, the LED indicator keeps flashing red until the process is completed.

To make sure the software is always the latest version, check your software updates and follow the on-screen instructions to update the firmware manually.

RESETTING YOUR KEYPAD

When a keypad malfunction occurs, use a sharp-pointed object (such as SIM card opener) to reset the keypad.

SPECIFICATION

Radio Frequency(SUB-1G): 866~866.8MHz (For EU); 920~920.8MHz (For US)

Cell Capacity: 2600 mAh

USB-A input: 5V $\overline{\text{DC}}$ 1A

Working temperature: -10°C - 50°C / 14°F - 104°F

Storage temperature: -20°C - 60°C / -4°F - 140°F

TROUBLESHOOTING

The keypad keeps blinking red.

This indicates the keypad is disconnected from the HomeBase.

- Check whether the HomeBase is charged.
- Reset the keypad
- Check whether there is wireless interference nearby.
- Take the keypad closer to the HomeBase

For troubleshooting, check the FAQ section in the eufy Security app.

NOTICE

FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: (1) Reorient or relocate the receiving antenna. (2) Increase the separation between the equipment and receiver. (3) Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. (4) Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

FCC Radio Frequency Exposure Statement

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirements. The device can be used in fixed/mobile exposure condition. The min separation distance is 20cm.

Notice: Shielded cables

All connections to other computing devices must be made using shielded cables to maintain compliance with FCC regulations.

The following importer is the responsible party:

Company Name: POWER MOBILE LIFE, LLC

Address: 400 108th Ave NE Ste 400, Bellevue, WA 98004-5541

Telephone: 1-800-988-7973



This product complies with the radio interference requirements of the European Community.

Declaration of Conformity

Hereby, Anker Innovations Limited declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU. For the declaration of conformity, visit the Web site <https://uk.eufylife.com/>.

Do not use the Device in the environment at too high or too low temperature, never expose the Device under strong sunshine or too wet environment.

The suitable temperature for the product and accessories is -10°C-50°C.

RF exposure information: The Maximum Permissible Exposure (MPE) level has been calculated based on a distance of d=20 cm between the device and the human body.

To maintain compliance with RF exposure requirement, use product that maintain a 20cm distance between the device and the human body.

CAUTION RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS

SUB-1G Frequency range: 866 ~ 866.8MHz

Max Output Power: 11.746dBm

The following importer is the responsible party (contact for EU matters only)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Mueller-Strasse 3, 80807 Munich, Germany



This product is designed and manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused.



This symbol means the product must not be discarded as household waste, and should be delivered to an appropriate collection facility for recycling. Proper disposal and recycling helps protect natural resources, human health and the environment. For more information on disposal and recycling of this product, contact your local municipality, disposal service, or the shop where you bought this product.

IC Statement

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

(1) this device may not cause interference, and

(2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device."

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

- (1) l'appareil n' doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement."

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.
Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

IC RF Statement:

When using the product, maintain a distance of 20cm from the body to ensure compliance with RF exposure requirements.

Lors de l'utilisation du produit, maintenez une distance de 20 cm du corps afin de vous conformer aux exigences en matière d'exposition RF.

FCC ID: 2AOKB-T8960 IC: 23451-T8960

Anker Innovations Limited
Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, Hong Kong
UK This product complies with the radio interference requirements of the United Kingdom.
CA

Declaration of Conformity

Hereby, Anker Innovations Limited declares that the product type T8960 is in compliance with Radio Equipment Regulations 2017. The full text of the UK declaration of conformity is available at the following internet address: <https://uk.eufylife.com>

Anker Technology (UK) Ltd | Suite B, Fairgate House, 205 Kings Road, Tyseley, Birmingham, B11 2AA, United Kingdom

INHALTS-
VERZEICHNIS

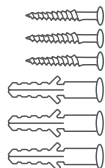
Im Lieferumfang	18	28	Aufladen Ihres Tastenfelds
Produktübersicht	19	29	OTA-Aktualisierung
Hinzufügen des Tastenfelds zum System	20	29	Zurücksetzen Ihres Tastenfelds
Montage Ihres Tastenfelds	21	30	Spezifikationen
Verwendung des Tastenfelds	23	30	Fehlerbehebung
Bedienung in der eufy Security-App	27	31	Hinweis

IM LIEFERUMFANG

Installation des Tastenfelds



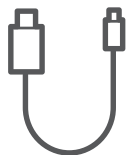
Tastenfeld T8960



Befestigungsschrauben



Benutzerhandbuch



Ladekabel



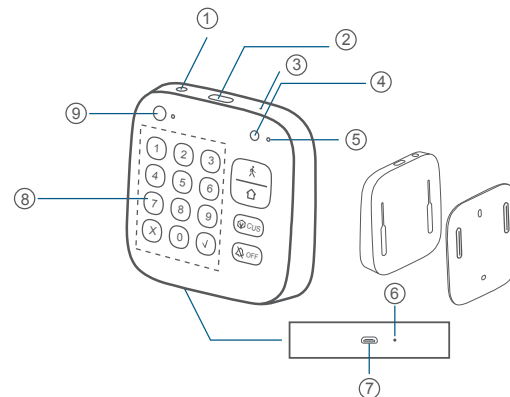
3 m Klebesticker * 2



Willkommenskarte

PRODUKTÜBERSICHT

Tastenfeld

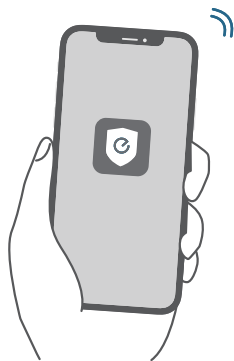


- ① Paniktaste
 - Zum Auslösen des Alarms 3 Sekunden lang gedrückt halten
- ② SYNC-Taste
 - Zum Koppeln mit der HomeBase 2 Sekunden lang gedrückt halten
- ③ Zurücksetzen
- ④ LED-Anzeige
- ⑤ Signalton
- ⑥ Betriebsanzeige
- ⑦ Mikro-USB-Ladeanschluss
- ⑧ Tastenfeld-Tasten
- ⑨ Bewegungssensor

HINZUFÜGEN DES TASTENFELDS ZUM SYSTEM

- Hinweis:
- Stellen Sie sicher, dass Sie zuerst die Einrichtung Ihrer eufy Security HomeBase abgeschlossen haben.
 - Stellen Sie sicher, dass das Tastenfeld vollständig aufgeladen ist. Eine vollständige Ladung des Tastenfeld-Akkus kann bis zu 6 Monate halten.

1. Navigieren Sie zu „Gerät hinzufügen“ und wählen Sie anschließend „Tastenfeld“, um es zu Ihrem System hinzuzufügen.



2. Halten Sie die SYNC-Taste 2 Sekunden lang gedrückt, bis die LED-Anzeige blau blinkt. Dies weist darauf hin, dass das Tastenfeld auf die Kopplung wartet.
 - Die LED-Anzeige wechselt 5 Sekunden lang zu einem dauerhaften Blau, um anzuzeigen, dass der Kopplungsvorgang abgeschlossen ist.
3. Befolgen Sie die Bildschirmanweisungen, um den Einrichtungsvorgang abzuschließen.

Hinweis: Sie können Ihrer HomeBase bis zu 3 Tastenfelder hinzufügen.

LED-Anzeige	Beschreibung
Blinkt blau	Wird mit der HomeBase gekoppelt
Leuchtet blau	Ist mit der HomeBase gekoppelt
Blinkt rot	Nicht mit der HomeBase verbunden
Aus	Standby oder Koppeln fehlgeschlagen

MONTAGE IHRES TASTENFELDS

Tastenfeld montieren

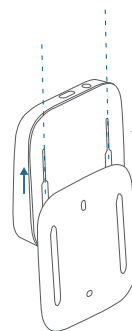
So wird das Tastenfeld montiert:

Option 1: Verwenden Sie die Klebestreifen

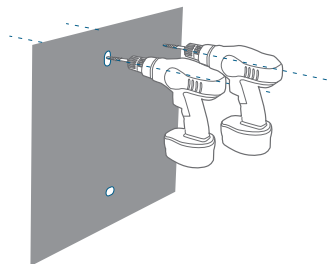
1. Kleben Sie die Klebestreifen auf das Tastenfeld und ziehen Sie anschließend die ablösbare Folie ab.
2. Kleben Sie das Tastenfeld an die Wand.

Option 2: Verwenden Sie die Befestigungsschrauben

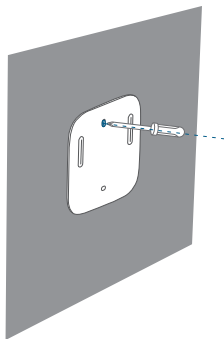
1. Ziehen Sie die Montagehalterung ab.



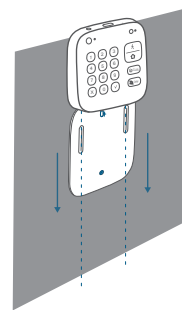
- Positionieren Sie die Montagehalterung an der Wand, wobei „oben“ und „unten“ wie auf der Rückseite der Montagehalterung angegeben ausgerichtet ist. Drücken Sie einen Bleistift durch die Öffnungen der Montagehalterung, um die Position für die Montage des Tastenfelds zu markieren.
- Bohren Sie an jeder Markierung ein Loch mit einem Bohreinsatz (15/64-Zoll / 6 mm).



- Setzen Sie Dübel in die Löcher und befestigen Sie die Montagehalterung mit den mitgelieferten Schrauben an der Wand. Für Holzwände sind keine Dübel erforderlich.



- Schieben Sie das Tastenfeld nach unten, bis es optimal in die Montagehalterung einrastet.



VERWENDUNG DES TASTENFELDS

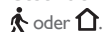
Einführung in die Tastenfeld-Modi

Das Tastenfeld bietet vier Modi: Nicht zuhause, Zuhause, Benutzerdefiniert und Aus. Diese Modi sind entsprechend mit vier Tastenfeld-Tasten verknüpft.

	Modus „Nicht zuhause“: Alle Sensoren werden aktiviert und Ihr Haus wird überwacht. Das System ist scharfgestellt. Jede Bewegung wird erkannt und ein Alarm wird ausgelöst. Es wird empfohlen, diesen Modus zu verwenden, wenn Sie nicht zuhause sind.
	Modus „Zuhause“: Die Innensensoren werden deaktiviert, während die Außensensoren aktiviert werden. Es wird empfohlen, diesen Modus zu verwenden, wenn Sie zuhause sind und über jedes Eindringen außerhalb des Hauses informiert werden möchten.
	Benutzerdefinierter Modus: Dieser Modus wird empfohlen, wenn Sie das Gefühl haben, dass Sie einen benutzerdefinierten Sicherheitsmodus benötigen, um Ihre spezifischen Lebensanforderungen zu erfüllen.
	Modus „Aus“: Es sind keine Sensoren aktiviert, während die Kamera standardmäßig EINGESCHALTET ist.

Scharfstellen, entschärfen und einen Alarm ausschalten

Geben Sie zum Scharfstellen des Systems den Zugriffscode ein und drücken Sie die Taste



Geben Sie zum Entschärfen aller Sensoren den Zugriffscode ein und drücken Sie auf die Taste  OFF.

Geben Sie zum Ausschalten eines Alarms den Zugriffscode ein und drücken Sie auf . Der fortwährende Alarm wird ausgeschaltet, während der Sicherheitsmodus des Geräts unverändert bleibt. Wenn Sie den Alarm ausschalten, werden die Alarme aller mit der HomeBase verbundenen Geräte ausgeschaltet.

Benutzerdefinierten Sicherheitsmodus einstellen

So stellen Sie einen benutzerdefinierten Sicherheitsmodus mit der eufy Security-App ein:

1. Öffnen Sie die App-Startseite.
2. Tippen Sie auf die Registerkarte „Sicherheit“.
3. Tippen Sie auf die Registerkarte „Modi“ und anschließend auf „Anpassen“, um Ihre personalisierten Einstellungen hinzuzufügen.
4. Befolgen Sie die Bildschirmanweisungen zum Definieren der Sensoraktionen. Wenn der benutzerdefinierte Modus aktiviert ist, agieren die Sensoren wie in der App festgelegt.
5. Navigieren Sie zu der Tastenfeld-Website, tippen Sie auf „Tastenzuordnung“ und weisen Sie den benutzerdefinierten Modus der Taste  CUS zu.

Sie könnten beispielsweise einen „Schlafmodus“ einrichten, in dem nur bestimmte Sensoren überwacht und Alarme ausgelöst werden. Wenn Sie die Taste  CUS drücken, wird der „Schlafmodus“ aktiviert.

Zwischen den Modi „Nicht zuhause“/„Zuhause“/„Benutzerdefiniert“/„Aus“ wechseln

So wechseln Sie zwischen den Modi „Nicht zuhause“/„Zuhause“/„Benutzerdefiniert“/„Aus“:

1. Geben Sie den Zugriffscode ein. Hierbei handelt es sich um eine optionale Einstellung in der eufy Security-App.
2. Drücken Sie  /  /  CUS /  OFF, um in den entsprechenden Modus zu wechseln.

Hinweis: Die Verwendung des Zugriffscodes wird empfohlen, wenn Sie vom Modus „Nicht zuhause“ zu „Aus“ wechseln. Anderenfalls ist er nicht erforderlich.

Geräte-Umgehung

Geräte-Umgehung bedeutet, dass das System defekte Sensoren für einen bestimmten Zeitraum ignoriert, während das System scharfgestellt ist.

Wenn Sie in den Modus „Zuhause“, „Nicht zuhause“ oder in einen benutzerdefinierten Sicherheitsmodus wechseln, überprüft das System all Ihre Geräte auf potenzielle Probleme. In folgenden Szenarien müssen möglicherweise einen bestimmten Sensor umgehen:

- Sie möchten einen Sensor ausgeschaltet lassen, während das System scharfgestellt ist.
 - Beispiel: Sie stellen das System scharf, aber möchten ein Fenster geöffnet lassen.
 - Sie schlafen zu Hause und möchten, dass das Zimmer nicht überwacht wird.
- Ein Sensor ist defekt und Sie haben keine Zeit, um das Problem zu beheben.
- Ein Sensor ist nicht mit der HomeBase verbunden und kann nicht erkannt werden.

Wenn Probleme erkannt werden, blinken die Tastenfeld-Tasten  und  gleichzeitig. Möglicherweise ist Folgendes erforderlich:

- Auswahl von  zu Umgehung defekter Geräte. Anschließend können Sie in den gewünschten Modus wechseln.
- Auswahl von  zum Abbruch des Vorgangs. Anschließend können Sie aktuellen Sicherheitsmodus nicht ändern.

Hinweis:

- Bei jedem Wechsel des Sicherheitsmodus wird das System erneut prüfen, ob Ihre Geräte ordnungsgemäß funktionieren.
- Stellen Sie sicher, dass ein Modus mit mindestens einem aktiven Sensor ausgerüstet ist, anderenfalls können Sie den Sicherheitsmodus nicht wechseln.

Panikalarm

Der Panikalarm kann in einem Notfall verwendet werden. Halten Sie zum Auslösen eines Notfallalarms die Paniktaste 3 Sekunden lang gedrückt. Sobald der Notfallalarm ausgelöst wurde, blinkt die LED-Anzeige 3 Sekunden lang schnell rot, der Alarm der HomeBase ist zu hören und es werden Textbenachrichtigungen über die eufy Security-App und per E-Mail an Sie/den Administrator gesendet.

LED-Anzeige

LED-Anzeige	Status	Beschreibung
Numerischer Tastenfeldbereich	Tastenfeld-Anzeige blinkt 3 Mal weiß	Zugriffscodefehler
	Nur die Tasten x und ✓ blinken 5 Sekunden lang weiß	Es wurden Gerätefehler erkannt, die behoben werden müssen, um in einen bestimmten Modus wechseln zu können.
Modustaste (Personen-Symbol) / (Haus-Symbol) (cus)	Leuchtet blau	Der aktuelle Modus ist aktiviert
	Blinkt blau	Der aktuelle Modus ist aktiviert und der Countdown zum Verlassen des Hauses wurde gestartet.
	Leuchtet weiß	Es wurden Gerätefehler erkannt, die behoben werden müssen, um in einen bestimmten Modus wechseln zu können.
	Blinkt weiß	Moduswechsel fehlgeschlagen

Hinweis: Wenn die Tasten „Nicht zuhause“ (Personen-Symbol) / „Zuhause“ (Haus-Symbol) (cus) gleichzeitig blau blinken, weist dies darauf hin, dass der aktuelle Sicherheitsmodus nicht mit diesen Tasten verknüpft oder in der App spezifiziert ist.

Buzzer-Angaben

Szenario	Beschreibung des Buzzers
Drücken Sie auf eine beliebige Taste auf dem Tastenfeld	Summt einmal
Betriebsfehler (Fehler beim Zugriffscode / Moduswechsel)	Summt dreimal
Countdown-Erinnerung	Summt durchgehend bis zum Ende
Wartet auf Umgehung von Geräten	Summt 5 Sekunden
Drücken Sie die Paniktaste für 3 Sekunden	Summt 3 Sekunden lang schnell

BEDIENUNG IN DER EUFY SECURITY-APP

Alle Bedienungen, wie Moduswechsel, Ein-/Ausschalten von Alarmen, Geräte-Umgehungen und OTA-Aktualisierungen können in der eufy Security-App durchgeführt werden.

Tastenfeldeinstellungen

In der eufy Security-App können Sie folgende Einstellungen erstellen:

- Festlegen der Sicherheitsmodi „Nicht zuhause“, „Zuhause“, „Benutzerdefiniert“ und „Entschärft“. Stellen Sie sicher, dass der Modus entsprechend mit der Tastenfeld-Taste verknüpft ist.
- Ändern des Zugriffs-codes
- Erstellen Sie Zugriffs-codes für andere Familienmitglieder oder Gäste. Es werden bis zu 6 Zugriffs-codes unterstützt. Der Zugriffscode sollte standardmäßig 4 bis 8 Ziffern lang sein.
- Geben Sie dem Gerät einen Namen.

- Legen Sie einen Notfallcode fest. Nach Eingabe des festgelegten wird der Alarm deaktiviert. Über die App wird eine spezifizierte Nachricht an die Notfallkontakte gesendet.
- Synchronisieren Sie den Tastenfeldstatus: Verbunden, Getrennt, wird geladen, Werkseinstellungen.

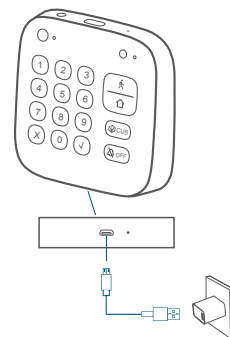
Zugriffscoderverwaltung

Mit der eufy Security-App können Sie Ihren Familienmitgliedern, Freunden oder Besuchern einen Zugriffscode zuweisen.

Öffnen Sie zum Zuweisen des Zugriffscode die eufy Security-App, navigieren Sie zu der Geräteseite des Tastenfelds, geben Sie den Benutzernamen ein und weisen Sie einen neuen Zugriffscode zu.

Sie können für jeden Zugriffscode ein Ablaufdatum festlegen. Zugriffscode mit überschrittenem Ablaufdatum sind ungültig. Dies eignet sich für vorübergehende Besucher.

Hinweis: Einer HomeBase können bis zu 6 Zugriffscode hinzugefügt werden.



AUFLADEN IHRES TASTENFELDS

Prüfen Sie vor dem Aufladen Ihres Tastenfelds, ob der Akku niedrig ist.

Bei niedrigem Akku des Tastenfelds:

Die LED-Anzeige des Tastenfelds blinkt 5 Sekunden lang rot, wenn eine Bewegung in der Nähe erkannt wird. In der eufy Security-App wechselt das Akkustandssymbol zu rot.

Verwenden Sie zum Aufladen Ihres Tastenfelds das Mikro-USB-Kabel und das Ladegerät (nicht im Lieferumfang enthalten).

Ladeanzeige	Leuchtet rot	Ladevorgang
	Leuchtet blau	Vollständig aufgeladen

OTA-AKTUALISIERUNG

In einigen Fällen senden das System OTA-Aktualisierungen möglicherweise automatisch. Wenn die OTA-Aktualisierung startet, blinkt die LED-Anzeige weiterhin rot, bis der Vorgang abgeschlossen ist.

Überprüfen Sie Ihre Software-Aktualisierungen und befolgen Sie die Bildschirmanweisungen zum manuellen Aktualisieren der Firmware, um sicherzustellen, dass stets die neueste Version der Software installiert ist.

ZURÜCKSETZEN IHRES TASTENFELDS

Wenn eine Fehlfunktion des Tastenfelds auftritt, verwenden Sie einen spitzen Gegenstand (wie einen SIM-Kartenfachöffner), um das Tastenfeld zurückzusetzen.

SPEZIFIKATIONEN

WLAN-Frequenz: Sub-1G: 866 ~ 866,8 MHz

Zellkapazität: 2600 mAh

USB-A-Eingangsleistung: 5V $\overline{\text{---}}$ 1A

Betriebstemperatur: -10 °C - 50 °C

Lagertemperatur: -20 °C - 60 °C

FEHLERBEHEBUNG

Das Tastenfeld blinkt dauerhaft rot.

Dies weist darauf hin, dass das Tastenfeld nicht mit der HomeBase verbunden ist.

- Überprüfen Sie, ob die HomeBase aufgeladen ist.
- Setzen Sie das Tastenfeld zurück.
- Überprüfen Sie, ob sich eine Funkstörung in der Nähe befindet.
- Positionieren Sie das Tastenfeld näher an der HomeBase.

Lesen Sie zur Fehlerbehebung den FAQ-Abschnitt in der eufy Security-App.

HINWEIS

 Dieses Produkt entspricht den EU-Bestimmungen zur Störfestigkeit.

Konformitätserklärung

Anker Innovations Limited erklärt hiermit, dass dieses Gerät die grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU erfüllt. Die Konformitätserklärung finden Sie auf der Website <https://uk.eufylife.com/>.

Verwenden Sie das Gerät nicht in Umgebungen mit zu hoher oder zu niedriger Temperatur; setzen Sie das Gerät niemals starker Sonneneinstrahlung oder einer zu feuchten Umgebung aus.

Der zulässige Temperaturbereich für das Produkt und das Zubehör liegt zwischen -10°C und 50°C .

Informationen zur HF-Belastung: Die maximal zulässige Belastung wurde basierend auf einem Abstand von d=20 cm zwischen dem Gerät und dem menschlichen Körper berechnet.

Um die Anforderungen in Bezug auf die HF-Belastung zu erfüllen, ist ein Mindestabstand von 20 cm zwischen dem Gerät und dem menschlichen Körper einzuhalten.

VORSICHT! BEI AUSTAUSCH DES AKKUS DURCH EINEN UNGEEIGNETEN AKKUTYP BESTEHT EXPLOSIONSGEFAHR. GEBRAUCHTE AKKUS ENTSPRECHEND DEN ANWEISUNGEN ENTSORGEN.

SUB-1G Frequenzbereich: 866 bis 866,8 MHz

Max.Ausgangsleistung: 11.746dBm

Importiert durch (Ansprechpartner nur innerhalb der EU)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Straße 3, 80807 München, Deutschland



Dieses Produkt ist mit hochwertigen Materialien und Komponenten für Recycling und Wiederverwertung konzipiert.



Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht als Hausmüll entsorgt werden darf, sondern einer angemessenen Sammelstelle für das Recycling zugeführt werden muss. Durch das ordnungsgemäße Entsorgen und Recyceln tragen Sie zum Schutz natürlicher Ressourcen und zur Vermeidung von Umwelt- und Gesundheitsschäden bei. Weitere Informationen zum Entsorgen und Recyceln dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeindeverwaltung, Ihrem zuständigen Entsorgungsdienst oder dem Geschäft, in dem Sie dieses Produkt erworben haben.

TABLA DE CONTENIDOS

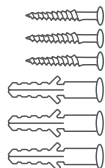
Contenido	34	44	Carga del teclado
Descripción del producto	35	45	Actualización OTA
Adición del teclado al sistema	36	45	Restablecimiento del teclado
Instalación del teclado	37	45	Especificaciones
Uso del teclado	39	45	Solución de problemas
Operación a través de la aplicación eufy Security	43	46	Aviso

CONTENIDO

Para la instalación del teclado



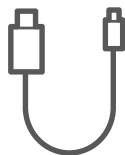
Teclado T8960



Tornillos de montaje



Manual Del Usuario



Cable de carga



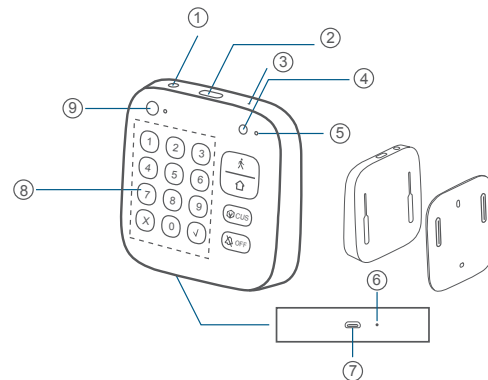
2 tiras adhesivas 3M



Tarjeta de bienvenida

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

Teclado



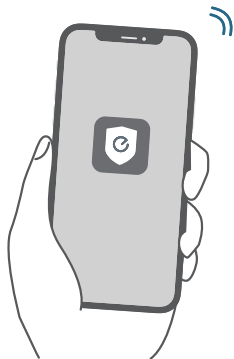
- ① Botón de pánico
 - Mantener pulsado durante 3 segundos para activar la alarma
- ② Botón Sincronizar
 - Mantener pulsado durante 2 segundos para emparejar con el dispositivo HomeBase
- ③ Restablecer
- ④ Indicador LED
- ⑤ Timbre de alarma
- ⑥ Indicador de encendido
- ⑦ Puerto de carga micro-USB
- ⑧ Botones del teclado
- ⑨ Sensor de movimiento

ADICIÓN DEL TECLADO AL SISTEMA

Nota:

- Asegúrese de haber completado la configuración del dispositivo HomeBase de eufy Security.
- Asegúrese de que la batería del teclado esté totalmente cargada. La batería del teclado totalmente cargada puede durar hasta 6 meses por cada carga.

1. Vaya a Añadir dispositivo, seleccione Teclado y añádalo al sistema.



2. Mantenga pulsado el botón Sincronizar durante 2 segundos hasta que el indicador LED parpadee en color azul. Esto indica que el teclado está esperando el emparejamiento.
- El indicador LED se ilumina en color azul fijo durante 5 segundos para indicar que el emparejamiento se ha completado.
3. Siga las instrucciones en pantalla para completar el proceso de configuración.

Nota: Puede añadir hasta 3 teclados a un dispositivo HomeBase.

Indicador LED	Descripción
Azul intermitente	Emparejamiento con HomeBase en curso
Azul fijo	Emparejamiento con HomeBase completado
Rojo intermitente	No conectado a HomeBase
Apagado	En espera o error de emparejamiento

INSTALACIÓN DEL TECLADO

Instale el teclado

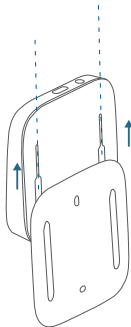
Para instalar el teclado:

Opción 1: uso de las tiras adhesivas

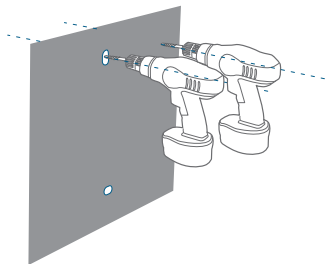
1. Adhiera las tiras adhesivas al teclado y, a continuación, retire la película extraíble.
2. Pegue el teclado a la pared.

Opción 2: uso de los tornillos de montaje

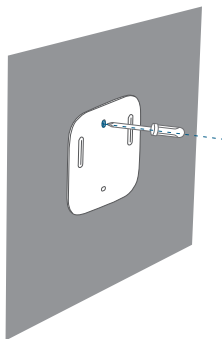
1. Deslice el soporte de montaje para extraerlo.



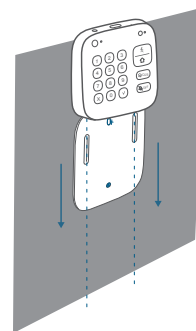
- Coloque la placa de montaje contra la pared de modo que las marcas UP (arriba) y DOWN (abajo) coincidan con las indicaciones en la parte posterior del soporte de montaje. Inserte la punta de un lápiz a través de los orificios del soporte de montaje para marcar la ubicación de instalación del teclado.
- Taladre orificios en cada marca con una broca de 6 mm (15/64").



- Inserte tacos en los orificios y fije el soporte de montaje a la pared con los tornillos suministrados. El uso de tacos no es necesario en paredes de madera.



- Deslice el teclado hacia abajo hasta que encaje perfectamente en el soporte de montaje.



USO DEL TECLADO

Descripción de los modos del teclado

El teclado ofrece cuatro modos: Fuera de casa, En casa, Personalizado y Desactivado; cada uno de ellos está asociado respectivamente a cada uno de los cuatro botones del teclado.

	Modo Fuera de casa: se activan todos los sensores y se supervisa la casa. El sistema está armado. Se detectará cualquier movimiento y se activará una alarma. Se recomienda utilizar este modo cuando no esté en casa.
	Modo En casa: se desactivan los sensores interiores, mientras que los sensores exteriores permanecen activos. Se recomienda utilizar este modo cuando esté en casa y desee que se emitan alertas sobre cualquier intrusión en el exterior de la casa.
	Modo personalizado: se recomienda utilizar este modo cuando considere que requiere un modo de seguridad personalizado para satisfacer sus necesidades.
	Modo Desactivado: los sensores están desactivados y la cámara está activada de forma predeterminada.

Armado y desarme del sistema y desactivación de una alarma

Para armar el sistema, introduzca el código de acceso y pulse el botón  o .

Para desarmar todos los sensores, introduzca el código de acceso y pulse el botón

 OFF.

Para desactivar una alarma, introduzca el código de acceso y pulse ✓. La alarma activa en ese momento de desactivará y el modo de seguridad del dispositivo no cambiará. Cuando desactive la alarma, se desactivarán las alarmas de todos los dispositivos conectados al mismo dispositivo HomeBase.

Configuración del modo de seguridad personalizado

Para configurar un modo de seguridad personalizado mediante el uso de la aplicación eufy Security:

1. Abra la página de inicio de la aplicación.
2. Toque la pestaña Seguridad.
3. Toque la pestaña Modos y, a continuación, toque Personalizar para añadir la configuración personalizada.
4. Siga las instrucciones en pantalla para definir la acción de los sensores. Cuando el modo personalizado está activo, los sensores actúan según la configuración definida en la aplicación.
5. Vaya a la página Teclado, toque Asignación de botones y asocie el modo personalizado al botón  CUS.

Por ejemplo, puede configurar un modo personalizado llamado Modo nocturno, en el que únicamente se supervisan determinados sensores y se activan determinadas alarmas. Al pulsar el botón  CUS, se activará el Modo nocturno.

Cambio entre los modos Fuera de casa, En casa, Personalizado y Desactivado.

Para cambiar entre los modos Fuera de casa, En casa, Personalizado y Desactivado:

1. Introduzca el código de acceso, que es una configuración opcional en la aplicación eufy Security.
2. Pulse    CUS o  OFF para cambiar al modo correspondiente.

Nota: Se recomienda utilizar el código de acceso al cambiar del modo Fuera de casa a Desactivado; no es necesario utilizarlo en otros casos.

Omisión de dispositivo

Omisión de dispositivo significa que el sistema ignorará los sensores defectuosos durante un periodo de tiempo específico cuando el sistema está armado.

Cuando cambie al modo Fuera de casa, En casa o a cualquiera de los modos de seguridad personalizados, el sistema comprobará que los dispositivos no presenten errores. Puede que sea necesario omitir un sensor determinado en los siguientes casos:

- Desea que un sensor permanezca desactivado cuando el sistema está armado.
 - o Ejemplo: Ha armado el sistema, pero quiere dejar una ventana abierta.
 - o Está durmiendo en casa y quiere interrumpir la supervisión del dormitorio.
- Se produce un error de funcionamiento de un sensor y no tiene tiempo de arreglarlo en ese momento.
- Un sensor no está conectado al dispositivo HomeBase y no se puede detectar.

Si se detecta cualquier error, los botones del teclado × y ✓ parpadean simultáneamente. Puede que deba realizar lo siguiente:

- Seleccione ✓ para ignorar los dispositivos defectuosos. A continuación, cambie al modo deseado.
- Seleccione × para cancelar la operación. En este caso, no puede cambiar de modo.

Nota:

- Cada vez que cambie de modo de seguridad, el sistema volverá a comprobar que todos los dispositivos funcionan correctamente.
- Asegúrese de que haya al menos un sensor activo en un modo que pueda armar el sistema; de lo contrario, no podrá cambiar de modo de seguridad.

Alarma de pánico

La función Alarma de pánico se puede utilizar en caso de emergencia. Para activar la alarma de pánico, mantenga pulsado el botón de pánico durante 3 segundos. Cuando se active la alarma de emergencia, el indicador LED parpadeará rápidamente en color rojo durante 3 segundos, el dispositivo HomeBase emitirá una alarma acústica y se enviarán notificaciones de texto a usted o al administrador a través de la aplicación eufy Security y por correo electrónico.

Indicación LED

Indicador LED	Estado	Descripción
Área del teclado numérico	El indicador del teclado parpadea 3 veces en color blanco	Error de código de acceso
	Solo los botones × y √ parpadean en color blanco durante 5 segundos	Se han detectado errores de dispositivo que se deben solucionar para cambiar a un modo determinado
Botón de modo (   cus)	Azul fijo	El modo actual está activo
	Azul intermitente	El modo actual está activo y se ha iniciado la cuenta atrás para salir de la casa
	Blanco fijo	Se han detectado errores de dispositivo que se deben solucionar para cambiar a un modo determinado
	Blanco intermitente	Error al cambiar de modo

Nota: Cuando los botones Fuera de casa () , En casa () y Personalizado ( cus) parpadean simultáneamente, indica que el modo de seguridad actual no está asociado con esos botones o no se ha especificado en la aplicación.

Indicación del timbre de alarma

Situación	Descripción del timbre de alarma
Pulsación de cualquier tecla del teclado	Suena una vez
Error de funcionamiento (error de código de acceso o al cambiar de modo)	Suena tres veces
Recordatorio de cuenta atrás	Suena continuamente hasta el final

Esperando para la omisión de dispositivos	Suena durante 5 segundos
Pulsación del botón de pánico durante 3 segundos	Suena rápidamente durante 3 segundos

OPERACIÓN A TRAVÉS DE LA APLICACIÓN EUFY SECURITY

Todas las acciones, como cambiar de modo, activar o desactivar la alarma, omitir un dispositivo o realizar una actualización OTA, se pueden realizar a través de la aplicación eufy Security.

Configuración del teclado

En la aplicación eufy Security, puede crear las siguientes configuraciones:

- Establecer los modos Fuera de casa, En casa, Personalizado y Desarmado. Comprobar que el modo está asociado al botón correspondiente del teclado.
- Cambio del código de acceso
- Puede crear códigos de acceso para otros miembros de la familia o invitados. Se pueden configurar hasta 6 códigos de acceso. De forma predeterminada, el código de acceso debe tener entre 4 y 8 dígitos.
- Asignación de un nombre a un dispositivo
- Configure el código de emergencia. Después de introducir el código configurado, la alarma se desactivará. Un mensaje especificado se enviará a los contactos de emergencia a través de la aplicación.
- Sincronice el estado del teclado: conectado, desconectado, cargando, valores predeterminados de fábrica.

Gestión de códigos de acceso

La aplicación eufy Security le permite asignar un código de acceso a sus familiares, amigos o invitados.

Para asignar un código de acceso, abra la aplicación eufy Security, vaya a la página Teclado, a continuación, a la página Dispositivo, introduzca el nombre de usuario y asígnele un nuevo código de acceso.

También puede configurar una fecha de caducidad para cada código de acceso. Los códigos de acceso cuya fecha de caducidad ya haya pasado dejarán de ser válidos. Esta opción es idónea para su uso con invitados temporales.

Nota: Se pueden añadir hasta 6 códigos de acceso a un dispositivo HomeBase.

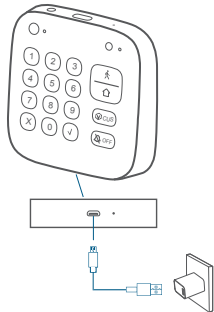
CARGA DEL TECLADO

Antes de cargar el teclado, compruebe si el nivel de la batería es bajo.

Cuando el nivel de la batería del teclado es bajo:

El indicador LED del teclado parpadea en color rojo durante 5 segundos cuando se detecta movimiento alrededor. En la aplicación eufy Security, el icono de nivel de batería del teclado se muestra en color rojo.

Para cargar el teclado, utilice el cable micro-USB y un cargador (no suministrado).



Indicador de carga	Rojo fijo	Carga
	Azul fijo	Carga completa

ACTUALIZACIÓN OTA

En algunos casos, es posible que el sistema realice actualizaciones OTA automáticamente. Cuando se inicia la actualización OTA, el indicador LED parpadea en color rojo hasta que finaliza el proceso.

Para garantizar que la versión del software siempre sea la más reciente, compruebe las actualizaciones de software y siga las instrucciones en pantalla para actualizar el firmware de forma manual.

RESTABLECIMIENTO DEL TECLADO

Si se produce un error con el teclado, utilice un objeto puntiagudo (como un eyector de tarjetas SIM) para restablecer el teclado.

ESPECIFICACIONES

Frecuencia de Wi-Fi: Sub-1G: 866-866,8 MHz

Capacidad de la celda: 2600 mAh

Entrada USB-A: 5 V ⎓ 1 A

Temperatura de funcionamiento: -10 °C-50 °C

Temperatura de almacenamiento: -20 °C-60 °C

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

El indicador del teclado parpadea en color rojo continuamente. Esto indica que el teclado no está conectado al dispositivo HomeBase.

- Compruebe que el dispositivo HomeBase esté cargado.
- Restablezca el teclado.
- Compruebe si hay interferencias inalámbricas cercanas.
- Acerque el teclado al dispositivo HomeBase.

Para solucionar problemas, consulte la sección Preguntas frecuentes de la aplicación eufy Security.

AVISO

CE Este producto cumple los requisitos de interferencias radioeléctricas de la Comunidad Europea.

Declaración de conformidad

Por la presente, Anker Innovations Limited declara que este dispositivo cumple los requisitos esenciales y otras disposiciones pertinentes de la Directiva 2014/53/UE. Para consultar la declaración de conformidad, visite el sitio web <https://uk.eufylife.com/>.

No utilice el dispositivo en entornos con temperaturas demasiado altas o bajas. Nunca exponga el dispositivo a la luz solar intensa o a entornos demasiado húmedos.

La temperatura adecuada para el producto y los accesorios es de -10 °C a 50 °C.

Información sobre exposición a radiofrecuencia: El nivel de exposición máxima permitida (MPE) se ha calculado en base a una distancia de $d = 20$ cm entre el dispositivo y el cuerpo.

Para mantener la conformidad con los requisitos de exposición a radiofrecuencia, mantenga el dispositivo a una distancia de 20 cm del cuerpo.

PRECAUCIÓN: PUEDE EXISTIR RIESGO DE EXPLOSIÓN SI LA BATERÍA SE SUSTITUYE POR OTRA DE UN TIPO INCORRECTO. DESECHE LAS BATERÍAS USADAS COMO SE INDICA EN LAS INSTRUCCIONES.

Intervalo de frecuencia SUB-1G: 866-866,8 MHz

Potencia de salida máxima: 11,746 dBm

El siguiente importador es la parte responsable (contacto solo para asuntos relacionados con la UE).

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Strasse 3, 80807 Múnich, Alemania



Este producto se ha diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que pueden reciclarse y reutilizarse.



Este símbolo indica que el producto no debe desecharse como residuo doméstico, sino que debe depositarse en unas instalaciones de recogida adecuadas para su reciclaje. La eliminación y el reciclaje adecuados ayudan a proteger los recursos naturales, la salud humana y el medioambiente. Para obtener más información acerca de la eliminación y el reciclaje de este producto, póngase en contacto con su ayuntamiento, el servicio de retirada de desechos o la tienda donde compró el producto.

TABLE DES MATIÈRES

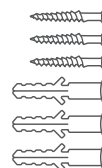
Contenu	49	59	Charger votre clavier
Présentation du produit	50	60	Mise à jour OTA
Ajout du clavier au système	51	60	Réinitialisation de votre clavier
Montage de votre clavier	52	60	Spécifications
Utilisation du clavier	54	60	Dépannage
Opérations au sein de l'application Eufy Security	58	61	Avis

CONTENU

Pour l'installation du clavier



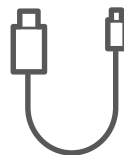
Clavier T8960



Vis de montage



Manuel De L'utilisateur



Câble de charge



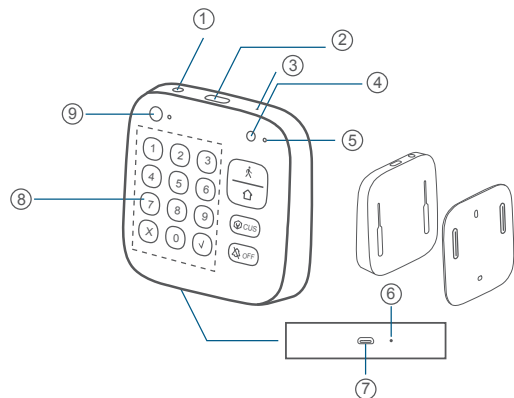
Adhésif 3M
Autocollant * 2



Carte de bienvenue

PRÉSENTATION DU PRODUIT

Clavier

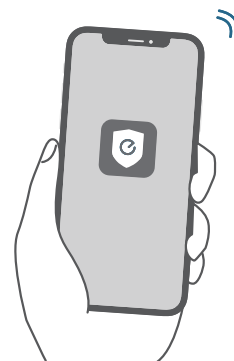


- ① Bouton d'alarme
 - Maintenir appuyé pendant 3 secondes pour déclencher l'alarme
- ② Bouton SYNC
 - Maintenir appuyé pendant 2 secondes pour appairer avec le HomeBase
- ③ Réinitialisation
- ④ Voyant LED
- ⑤ Sonnerie
- ⑥ Voyant d'alimentation
- ⑦ Port de charge micro USB
- ⑧ Boutons du clavier
- ⑨ Détecteur de mouvement

AJOUT DU CLAVIER AU SYSTÈME

Remarque : • Assurez-vous d'avoir terminé la configuration de votre HomeBase eufy Security.
• Assurez-vous que le clavier est entièrement chargé. Une batterie de clavier entièrement chargée peut durer jusqu'à 6 mois.

1. Choisissez Ajouter un périphérique, puis sélectionnez clavier pour l'ajouter à votre système.



2. Maintenez le bouton SYNC enfoncé pendant 2 secondes jusqu'à ce que le voyant LED clignote en bleu. Cela indique que le clavier est en attente d'appairage.
 - Le voyant LED devient bleu pendant 5 secondes pour indiquer que l'appairage est terminé.
3. Suivez les instructions à l'écran pour effectuer le processus de configuration.

Remarque : Vous pouvez ajouter jusqu'à 3 claviers à votre HomeBase.

Voyant LED	Description
Bleu clignotant	Appairage avec le HomeBase
Bleu fixe	Appairé avec le HomeBase
Rouge clignotant	Non connecté au HomeBase
Désactivé	En attente ou échec de l'appairage

MONTAGE DE VOTRE CLAVIER

Monter le clavier

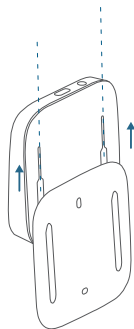
Pour monter le clavier :

Option 1 : Utiliser les bandes adhésives

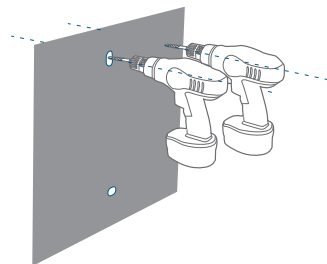
1. Collez les bandes adhésives sur le clavier; puis détachez le film amovible.
2. Collez le clavier au mur.

Option 2 : Utiliser les vis de montage

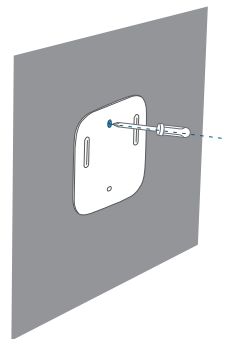
1. Sortez le support de montage.



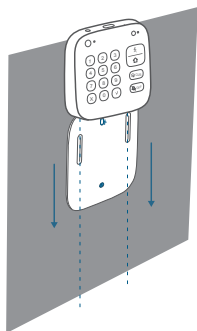
2. Placez la plaque de montage contre le mur, en faisant correspondre le haut et le bas comme indiqué au dos du support de montage. Faites passer une mine de crayon à travers les trous du support de montage pour marquer l'emplacement de montage du clavier.
3. Percez des trous avec un foret (15/64 po/6 mm) à chaque marque.



4. Insérez des chevilles dans les trous et fixez le support de montage dans le mur à l'aide des vis fournies. Les chevilles ne sont pas nécessaires dans les murs en bois.



5. Faites glisser le clavier vers le bas jusqu'à ce qu'il se clipse parfaitement sur le support de montage.



UTILISATION DU CLAVIER

Présentation des modes du clavier

Le clavier propose quatre modes : Absent, Présent, Personnalisé et Désactivé, qui sont respectivement associés à quatre boutons du clavier.

	Mode absent : Tous les capteurs sont activés et votre maison est surveillée. Le système est activé. Tout mouvement sera détecté et une alarme sera déclenchée. Utilisation recommandée quand vous n'êtes pas chez vous.
	Mode présent : Les capteurs intérieurs sont désactivés, ceux à l'extérieur sont activés. Utilisation recommandée lorsque vous êtes chez vous et souhaitez être alerté de toute intrusion à l'extérieur.
 CUS	Mode personnalisé : Recommandé si vous pensez qu'un mode de sécurité personnalisé est nécessaire pour répondre à vos exigences particulières.
 OFF	Mode désactivé : Lorsque la caméra est réglée sur ON par défaut, aucun capteur n'est activé.

Activer, désactiver et éteindre une alarme

Pour activer le système, saisissez le code d'accès et appuyez sur le bouton  ou .

Pour désactiver tous les capteurs, saisissez le code d'accès et appuyez sur le bouton  OFF.

Pour éteindre une alarme, saisissez le code d'accès, puis appuyez sur . L'alarme active sera éteinte, sans modifier le mode de sécurité de l'appareil. Lorsque vous éteignez l'alarme, les alarmes de tous les appareils connectés au HomeBase seront éteintes.

Définir un mode de sécurité personnalisé

Pour définir un mode de sécurité personnalisé à l'aide de l'application eufy Security :

- Ouvrez la page d'accueil de l'application.
- Appuyez sur l'onglet « Sécurité ».
- Appuyez sur l'onglet « Modes », puis sur « Personnaliser » pour ajouter vos paramètres personnalisés.
- Suivez les instructions à l'écran pour définir les actions des capteurs. Lorsque le mode personnalisé est activé, les capteurs agissent selon les modalités définies dans l'application.
- Allez sur la page d'accueil du clavier, appuyez sur le bouton « Attribution des boutons » et attribuez le mode personnalisé au bouton  CUS.

Par exemple, vous pouvez personnaliser un « mode sommeil » dans lequel seuls certains capteurs sont surveillés et des alarmes sont déclenchées. Lorsque vous appuyez sur le bouton  CUS, le « mode sommeil » est activé.

Basculer entre les modes Absent/Présent/Personnalisé/Désactivé

Pour basculer entre les modes Absent/Présent/Personnalisé/Désactivé :

- Saisissez le code d'accès, qui est un paramètre facultatif de l'application eufy Security.
- Appuyez sur  /  /  CUS /  OFF pour passer au mode correspondant.

Remarque : Nous vous recommandons d'utiliser un code d'accès pour passer du mode Absent à Désactivé, sinon il n'est pas nécessaire.

Contournement d'appareils

Le contournement d'appareils signifie que le système ignorera les capteurs défaillants pendant une période donnée quand le système est activé.

Quand vous passez en mode Présent, Absent ou Personnalisé, le système vérifie si vos appareils présentent des problèmes. Vous pouvez avoir besoin de contourner un capteur donné dans les cas suivants :

- Vous souhaitez laisser un capteur désactivé alors que le système est activé.
 - Exemple : Vous activez le système, mais souhaitez laisser une fenêtre ouverte.
 - Vous dormez chez vous et souhaitez que la pièce ne soit pas surveillée.
- Un capteur est défaillant, mais vous n'avez pas le temps de vous en occuper.
- Un capteur n'est pas connecté au HomeBase et ne peut pas être détecté.

Si un problème est détecté, les boutons × et √ clignoteront simultanément. Il peut être nécessaire de :

- sélectionner √ pour contourner les appareils défaillants. Vous pouvez alors basculer vers le mode de votre choix.
- Sélectionnez × pour annuler l'opération. Vous pouvez alors modifier le mode de sécurité actif.

Remarque : • Chaque fois que vous changez le mode de sécurité, le système revérifie que tous les appareils fonctionnent bien.
• Assurez-vous qu'il y ait au moins un capteur actif dans un mode pouvant activer le système, sinon vous ne pouvez pas changer le mode de sécurité.

Alarme d'urgence

En cas d'urgence, utilisez cette alarme. Pour déclencher une alarme, maintenez le bouton Alarme d'urgence enfoncé pendant 3 secondes. Une fois l'alarme d'urgence déclenchée, le voyant LED clignote rapidement en rouge pendant 3 secondes, l'alarme du HomeBase sonne et des notifications par SMS sont envoyées à votre téléphone/l'administrateur par le biais de l'application eufy Security et par courrier électronique.

Signification du voyant LED

Voyant LED	État	Description
Zone de clavier numérique	Le voyant du clavier clignote en blanc 3 fois	Erreur de code d'accès
	Seuls les boutons × et √ clignotent en blanc pendant 5 s	Défaillances détectées pour certains appareils, à traiter pour pouvoir activer un mode donné
Bouton Mode (🚶 / 🏠 / 🗄️ cus)	Bleu fixe	Le mode actuel est actif
	Bleu clignotant	Le mode actuel est actif et le compte à rebours pour votre départ de la maison est lancé.
	Blanc fixe	Défaillances détectées pour certains appareils, à traiter pour pouvoir activer un mode donné
	Blanc clignotant	Impossible de changer de mode

Remarque : Lorsque les boutons Absent (🚶)/Présent (🏠)/CUS (🗄️ cus) clignotent en bleu simultanément, cela indique que le mode de sécurité actuel n'est pas associé à ces boutons ou spécifié sur l'application.

Indication sonore

Scénario	Description des sons
Appui sur une touche du clavier	Son unique
Erreur d'opération (erreur de code d'accès/changement de mode)	Trois sons
Rappel de compte à rebours	Son continu jusqu'à la fin

Attente de contournement d'appareils	Sonne pendant 5 s
Appuyez sur le bouton d'alarme d'urgence pendant 3 s	Sonne rapidement pendant 3 s

OPÉRATIONS AU SEIN DE L'APPLICATION EUFY SECURITY

Toutes les opérations, comme le changement de mode, l'activation/désactivation de l'alarme, le contournement d'appareils, la mise à jour OTA peuvent être réalisés sur l'application eufy Security.

Paramètres du clavier

Sur l'application eufy Security, vous pouvez créer les paramètres suivants :

- Activer les modes de sécurité Absent, Présent, Personnalisé et Désactivé. Assurez-vous que le mode est bien associé au bouton du clavier.
- Modifier le code d'accès
- Créez un code d'accès pour un autre membre de la famille ou des invités. Jusqu'à 6 codes d'accès sont pris en charge. Le code d'accès devrait comprendre 4 à 8 numéros par défaut.
- Nommer l'appareil
- Définissez le code d'urgence. Une fois le code défini saisi, l'alarme sera désactivée. Un message spécifique sera envoyé aux contacts d'urgence par le biais de l'application.
- Synchroniser l'état du clavier : Connecté, déconnecté, en charge, usine.

Gestion des codes d'accès

L'application eufy Security vous permet d'attribuer un code d'accès aux membres de votre famille, aux amis et aux visiteurs.

Pour leur attribuer un code d'accès, ouvrez l'application eufy Security, rendez-vous sur la page du clavier, saisissez le nom d'utilisateur et attribuez un nouveau code d'accès.

Vous pouvez définir une date d'expiration pour chaque code d'accès. Après cette date, les codes d'accès concernés ne sont plus valides. Cela peut être utile pour les visites temporaires.

Remarque : Jusqu'à 6 codes d'accès peuvent être ajoutés sur un HomeBase.

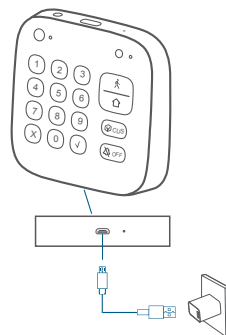
CHARGER VOTRE CLAVIER

Avant de charger votre clavier, vérifiez si sa batterie est faible.

Lorsque la batterie du clavier est faible :

Le voyant LED du clavier clignote en rouge pendant 5 secondes si du mouvement est détecté à proximité. Sur l'application eufy Security, l'icône de niveau de batterie du clavier devient rouge.

Pour charger votre clavier, utilisez le câble micro USB et un chargeur (non fourni).



Voyant de charge	Rouge fixe	En charge
	Bleu fixe	Chargement terminé

MISE À JOUR OTA

Parfois, le système peut lancer des mises à jour OTA automatiquement. Lorsque le processus de mise à jour OTA commence, le voyant LED clignote en rouge jusqu'à la fin du processus.

Pour vous assurer que le logiciel est toujours à jour, vérifiez les mises à jour logicielles et suivez les instructions à l'écran pour mettre à jour le microprogramme manuellement.

RÉINITIALISATION DE VOTRE CLAVIER

En cas de dysfonctionnement du clavier, utilisez un objet pointu (comme un outil pour ouvrir les casiers de carte SIM) pour réinitialiser le clavier.

SPÉCIFICATIONS

Fréquence Wi-Fi : Sous-1G : 866~866,8 MHz

Capacité des cellules : 2600 mAh

Entrée USB-A : 5V $\overline{\text{---}}$ 1A

Températures de fonctionnement : -10°C - 50°C/14°F - 104°F

Température de stockage : -20°C - 60°C/-4°F - 140°F

DÉPANNAGE

Le clavier clignote en rouge.

Cela indique que le clavier est déconnecté du HomeBase.

- Vérifiez si le HomeBase est chargé.
- Réinitialisez le clavier
- Vérifiez s'il y a des interférences à proximité.
- Rapprochez le clavier du HomeBase

Pour les opérations de dépannage, consultez la section FAQ de l'application eufy Security.

AVIS

 Ce produit est conforme aux exigences en matière d'interférences radio de l'Union européenne.

Déclaration de conformité

Anker Innovations Limited déclare par le présent document que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/EU. Pour la déclaration de conformité, consulter le site Web <https://uk.eufylife.com/>.

Ne pas utiliser l'appareil dans un environnement où la température est trop élevée ou trop basse, ne jamais exposer l'appareil à la forte lumière du soleil ni à un environnement trop humide.

La température appropriée pour le produit et les accessoires est comprise entre -10°C et 50°C.

Informations sur l'exposition aux radiofréquences : Le niveau d'exposition maximale admissible (MPE) a été calculé sur la base d'une distance de d=20 cm entre l'appareil et le corps humain.

Pour maintenir la conformité aux exigences en matière d'exposition aux radiofréquences, utiliser un produit qui maintient une distance de 20 cm entre l'appareil et le corps humain.

DANGER, RISQUE D'EXPLOSION SI LA BATTERIE EST REMPLACÉE PAR UN AUTRE TYPE DE BATTERIE. JETER LES PILES USAGÉES CONFORMÉMENT AUX INSTRUCTIONS.

Plage de fréquences SUB-1G : 866 à 866,8 MHz

Puissance de sortie maximale : 11,746 dBm

L'importateur suivant est la partie responsable (contact pour les affaires européennes uniquement)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Strasse 3, 80807 München, Allemagne



Ce produit a été conçu et fabriqué avec des matériaux et composants de haute qualité, qui peuvent être recyclés et réutilisés.

Ce symbole signifie que le produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers, mais doit être transmis à un établissement de collecte adapté pour permettre son recyclage. Une mise au rebut et un recyclage appropriés contribuent à la protection des ressources naturelles, de la santé humaine et de l'environnement. Pour plus d'informations sur la mise au rebut et le recyclage de ce produit, contactez votre municipalité, le service d'élimination des déchets ou le magasin où vous avez acheté ce produit.

INDICE DEI CONTENUTI

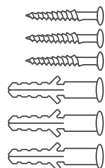
Contenuto della confezione	64	74	Ricarica del tastierino
Panoramica del prodotto	65	75	Aggiornamento OTA
Aggiunta del tastierino al sistema	66	75	Ripristino del tastierino
Montaggio del tastierino	67	75	Specifiche
Utilizzo del tastierino	69	75	Risoluzione dei problemi
Utilizzo dell'app Eufy Security	73	76	Avviso

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

Per l'installazione del tastierino



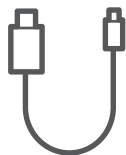
Tastierino T8960



Viti di montaggio



Manuale dell'utente



Cavo di ricarica



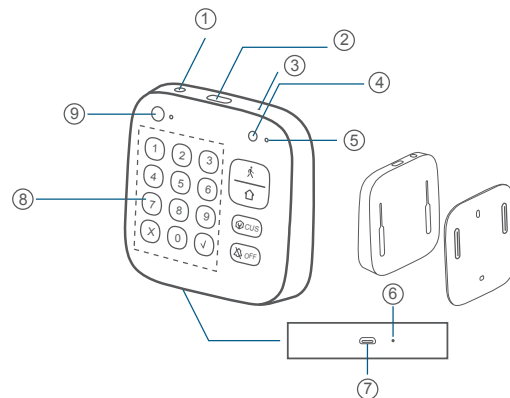
*2
adesivi 3M



Scheda di benvenuto

PANORAMICA DEL PRODOTTO

tastierino



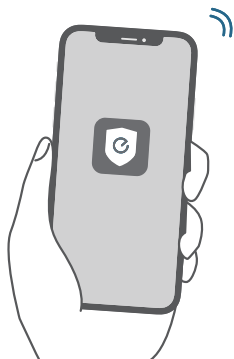
- ① Pulsante antipanico
 - Tenere premuto per 3 secondi per attivare l'allarme
- ② Pulsante SYNC
 - Tenere premuto per 2 secondi per associare a HomeBase
- ③ Reimpostazione
- ④ Indicatore LED
- ⑤ Cicalino
- ⑥ Spia di alimentazione
- ⑦ Porta di ricarica Micro-USB
- ⑧ Pulsanti del tastierino
- ⑨ Sensore di movimento

AGGIUNTA DEL TASTIERINO AL SISTEMA

Nota:

- Assicurarsi di aver completato l'installazione di eufy Security HomeBase.
- Assicurarsi che il tastierino sia completamente carico. La batteria di un tastierino completamente carica può durare 6 mesi per carica.

1. Andare a **Add Device** (Aggiungi dispositivo), quindi selezionare **Keypad** (Tastierino) per aggiungerlo al sistema.



2. Tenere premuto il pulsante **SYNC (SINC)** per 2 secondi fino a che l'indicatore LED non diventa blu. Questa condizione indica che il tastierino è in attesa di essere associato.
 - L'indicatore LED diventa blu fisso per 5 secondi per indicare che l'associazione è stata completata.
3. Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per completare la procedura di configurazione.

Nota: è possibile aggiungere a HomeBase un massimo di 3 tastierini.

Indicatore LED	Descrizione
Blu lampeggiante	Associazione a HomeBase
Blu fisso	Associato con HomeBase
Rosso lampeggiante	Non connesso a HomeBase
Off	Standby o associazione non riuscita

MONTAGGIO DEL TASTIERINO

Monta tastierino

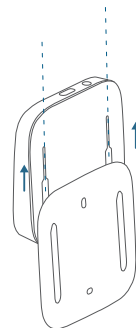
Per montare il tastierino:

Opzione 1: Utilizzo delle strisce adesive

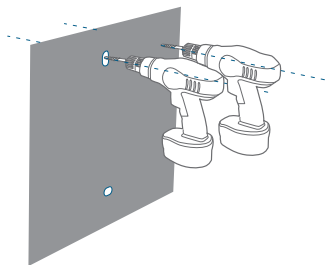
1. Attaccare le strisce adesive sul tastierino, quindi strappare la pellicola rimovibile.
2. Incollare il tastierino alla parete.

Opzione 2: Utilizzo delle viti di montaggio

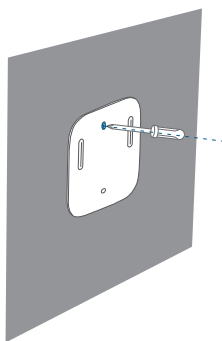
1. Sfilare la staffa di montaggio.



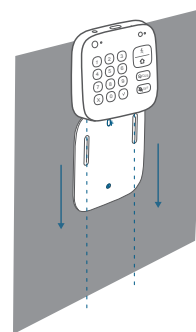
2. Posizionare la piastra di montaggio contro la parete, abbinando le direzioni SU e GIÙ come indicato sul retro della staffa di montaggio. Spingere la punta di una matita attraverso i fori sulla staffa di montaggio per contrassegnare la posizione per il montaggio del tastierino.
3. Praticare i fori con una punta da trapano (15/64" / 6 mm) ad ogni contrassegno.



4. Inserire i tasselli nei fori e fissare la staffa di montaggio alla parete con le viti fornite. Non sono necessari tasselli su pareti di legno.



5. Far scorrere il tastierino verso il basso fino a farlo scattare perfettamente in posizione nella staffa di montaggio.



UTILIZZO DEL TASTIERINO

Introduzione alla modalità Tastierino

Il tastierino presenta quattro modalità: Assente, A casa, Personalizzato e Disattivato, associate rispettivamente a quattro pulsanti sul tastierino.

	Modalità Assente: tutti i sensori sono attivati e la casa sarà monitorata. Il sistema è attivato. Qualsiasi movimento verrà rilevato e verrà attivato un allarme. Se ne consiglia l'uso quando si è lontani da casa.
	Modalità A casa: i sensori interni sono disabilitati, mentre quelli esterni sono attivati. Se ne consiglia l'uso quando si è a casa e si desidera essere avvisati di eventuali intrusioni all'esterno dell'abitazione.
CUS	Modalità personalizzata: se ne consiglia l'uso se si ritiene che sia necessaria una modalità di sicurezza personalizzata per soddisfare le specifiche esigenze.
OFF	Modalità Disattivato: tutti i sensori sono disattivati mentre la telecamera è impostata su ON (attiva) in maniera predefinita.

Attivazione, disattivazione e spegnimento di un allarme

Per attivare il sistema, inserire il codice di accesso e premere il tasto  o .

Per disattivare tutti i sensori, inserire il codice di accesso e premere il tasto  OFF.

Per disattivare un allarme, inserire il codice di accesso e premere $\checkmark$. L'allarme in corso verrà disattivato e la modalità di sicurezza del dispositivo resterà invariata. Quando si disattiva l'allarme, gli allarmi di tutti i dispositivi collegati a HomeBase verranno disattivati.

Impostare la modalità di sicurezza personalizzata

Per impostare una modalità di sicurezza personalizzata utilizzando l'app eufy Security app:

1. Aprire la home page dell'app.
2. Toccare la scheda "Security" (Sicurezza).
3. Toccare la scheda "Modes" (Modalità) e quindi toccare "Customize" (Personalizza) per aggiungere le impostazioni personalizzate desiderate.
4. Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo per definire le azioni dei sensori. Quando viene attivata la modalità personalizzata, i sensori funzioneranno come definito nell'app.
5. Accedere alla home page del tastierino, toccare "Button Allocation" (Allocazione pulsanti) e assegnare la modalità personalizzata al pulsante  CUS.

Ad esempio, è possibile personalizzare una Modalità sospensione in cui vengono monitorati solo determinati sensori e vengono attivati gli allarmi. Quando si preme il pulsante  CUS, verrà attivata la Modalità sospensione.

Alternare tra le modalità Assente/A casa/Personalizzato/Disattivato

Per alternare tra le modalità Assente/A casa/Personalizzato/Disattivato:

1. Inserire il codice di accesso, che è un'impostazione opzionale nell'app eufy Security.
2. Premere  /  /  CUS /  OFF per passare alla modalità corrispondente.

Nota: si consiglia di utilizzare il codice di accesso quando si passa dalla modalità Assente a Disattivato, altrimenti non è necessario.

Bypass dispositivi

Il bypass dei dispositivi indica che il sistema ignorerà i sensori difettosi per un tempo specifico mentre il sistema è attivo.

Quando si passa a A casa, Assente o qualsiasi modalità di sicurezza personalizzata, il sistema verificherà la presenza di problemi su tutti i dispositivi. Potrebbe essere necessario bypassare un sensore particolare nei seguenti scenari:

- Si desidera lasciare un sensore spento mentre il sistema è attivato.
 - o Esempio: Quando si vuole attivare il sistema ma lasciare aperta una finestra.
 - o Quando si dorme a casa e non si vuole che la stanza sia monitorata.
- Un sensore non funziona correttamente e non si ha il tempo di risolvere il problema.
- Un sensore non è collegato a HomeBase e non può essere rilevato.

Se vengono rilevati problemi, i pulsanti del tastierino $\times$ e $\checkmark$ lampeggiano contemporaneamente. Potrebbe essere necessario:

- Selezionare $\checkmark$ per bypassare i dispositivi difettosi. Quindi sarà possibile passare alla modalità desiderata.
- Selezionare $\times$ per annullare l'operazione. A questo punto non è possibile cambiare la modalità di sicurezza corrente.

Nota: • Ogni volta che si cambia la modalità di sicurezza, il sistema verificherà nuovamente se i dispositivi funzionano correttamente.
• Accertarsi che vi sia almeno un sensore attivo in una modalità che possa attivare il sistema o che non sia possibile cambiare la modalità di sicurezza.

Allarme antipanico

L'allarme antipanico può essere utilizzato in caso di emergenza. Per attivare un allarme di emergenza, tenere premuto il pulsante antipanico per 3 secondi. Una volta attivato l'allarme di emergenza, l'indicatore LED lampeggia rapidamente in rosso per 3 secondi, l'allarme proveniente da HomeBase verrà ascoltato e le notifiche di testo verranno inviate all'utente/all'amministratore tramite l'app eufy Security e tramite e-mail.

Spia LED

Indicatore LED	Stato	Descrizione
Area tastierino numerico	L'indicatore del tastierino lampeggia in bianco 3 volte	Errore del codice di accesso
	Solo i pulsanti × e √ lampeggiano in bianco per 5 secondi	Sono stati rilevati errori del dispositivo che devono essere risolti per passare a una determinata modalità
Pulsante modalità ( /  /  cus)	Blu fisso	La modalità corrente è attiva
	Blu lampeggiante	La modalità corrente è attiva e il conto alla rovescia è iniziato affinché sia possibile uscire di casa.
	Bianco fisso	Sono stati rilevati errori del dispositivo che devono essere risolti per passare a una determinata modalità
	Bianco lampeggiante	Cambio modalità non riuscito

Nota: quando i pulsanti Assente () / A casa () / PER ( cus) lampeggiano contemporaneamente in blu, la modalità di sicurezza corrente non è associata a questi pulsanti o specificata nell'app.

Indicazione del cicalino

Scenario	Descrizione del cicalino
Premere un tasto qualsiasi sul tastierino	Suono emesso una volta
Errore di funzionamento (codice di accesso/errore cambio modalità)	Suono emesso tre volte
Promemoria conto alla rovescia	Suono emesso continuamente fino a quando finisce

In attesa di bypassare i dispositivi	Suono emesso per 5 secondi
Premere il pulsante antipanico per 3 secondi	Suono emesso rapidamente per 3 secondi

UTILIZZO DELL'APP EUFY SECURITY

Tutte le operazioni, come il cambio di modalità, l'attivazione/la disattivazione dell'allarme, il bypass del dispositivo, l'aggiornamento OTA possono essere eseguite nell'app eufy Security.

Impostazioni tastierino

Nell'app eufy Security, è possibile creare le seguenti impostazioni:

- Impostare le modalità di sicurezza Assente, A casa, Personalizzato e Disattivato. Assicurarsi che la modalità sia associata al pulsante Tastierino.
- Cambiare il codice d'accesso.
- Creare codici di accesso per altri membri della famiglia o ospiti. Sono supportati fino a 6 codici di accesso. Il codice di accesso deve essere composto da 4 cifre a 8 cifre per impostazione predefinita.
- Assegnare un nome al dispositivo.
- Impostare il codice di emergenza. Dopo aver inserito il codice impostato, l'allarme verrà disabilitato. Verrà inviato un messaggio specificato ai contatti di emergenza tramite l'app.
- Sincronizzare lo stato del tastierino: connesso, disconnesso, in carica, impostazione di fabbrica.

Gestione del codice di accesso

L'app eufy Security app consente di assegnare un codice di accesso a familiari, amici o visitatori.

Per assegnare il codice di accesso, aprire l'app eufy Security, accedere alla pagina Device (Dispositivo) del tastierino, inserire il nome utente e assegnare un nuovo

codice di accesso.

È possibile impostare una data di scadenza per ciascun codice di accesso. I codici di accesso scaduti non saranno più validi. Questa soluzione può essere adatta a visitatori temporanei.

Nota: è possibile aggiungere fino a 6 codici di accesso su HomeBase.

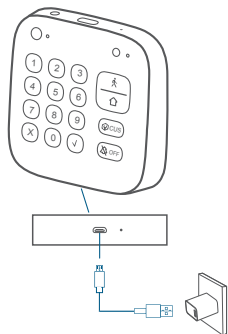
RICARICA DEL TASTIERINO

Prima di ricaricare il tastierino, verificare che l'alimentazione del tastierino sia bassa.

Quando la potenza del tastierino è bassa:

L'indicatore LED del tastierino lampeggerà in rosso per 5 secondi quando viene rilevato un movimento nelle vicinanze. Nell'app eufy Security, l'icona del livello di alimentazione del tastierino diventa rossa.

Per ricaricare il tastierino, utilizzare il cavo Micro-USB e il caricabatterie (non fornito).



Indicatore di ricarica	Rosso fisso	In carica
	Blu fisso	Ricarica completata

AGGIORNAMENTO OTA

In alcuni casi, il sistema può inviare automaticamente gli aggiornamenti OTA. Quando inizia l'aggiornamento OTA, l'indicatore LED continua a lampeggiare in rosso fino al completamento del processo.

Per assicurarsi che la versione del software sia sempre la più recente, controllare gli aggiornamenti del software e seguire le istruzioni visualizzate per aggiornare il firmware manualmente.

RIPRISTINO DEL TASTIERINO

Quando si verifica un malfunzionamento del tastierino, utilizzare un oggetto appuntito (come lo strumento per aprire la scheda SIM) per ripristinare il tastierino.

SPECIFICHE

Frequenza Wi-Fi al di sotto di 1G: 866~866,8 MHz

Capacità cella: 2600 mAh

Ingresso USB-A: 5V --- 1A

Temperatura di funzionamento: -10 °C - 50 °C

Temperatura di conservazione: -20 °C - 60 °C

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Il tastierino continua a lampeggiare in rosso.

Questa condizione indica che il tastierino è disconnesso da HomeBase.

- Controllare se HomeBase è carico.
- Ripristinare il tastierino.
- Controllare se sono presenti interferenze wireless nelle vicinanze.
- Avvicinare Avvicinare di più il tastierino a HomeBase.

Per la risoluzione dei problemi, consultare la sezione Domande frequenti nell'app Eufy Security.

AVVISO

CE Il presente prodotto è conforme ai requisiti dell'Unione europea relativi alle interferenze radio.

Dichiarazione di conformità

Con il presente documento, Anker Innovations Limited dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisiti fondamentali e alle altre disposizioni correlate previste dalla direttiva 2014/53/UE. Per la dichiarazione di conformità, visitare il sito Web <https://uk.eufylife.com/>.

Non utilizzare il dispositivo in un ambiente con temperatura eccessivamente alta o bassa, non esporre il dispositivo alla luce solare diretta o in un ambiente troppo umido.

La temperatura adatta per questo prodotto e i relativi accessori è compresa fra -10 °C e -50°C.

Informazioni sull'esposizione alle radiofrequenze: il livello di esposizione massima consentito (MPE) è stato calcolato in base a una distanza di 20 cm tra il dispositivo e il corpo umano.

Per mantenere la conformità ai requisiti di esposizione alle radiofrequenze, usare il prodotto in modo da mantenere una distanza di 20 cm tra il dispositivo e il corpo umano.

ATTENZIONE: RISCHIO DI ESPLOSIONE SE LA BATTERIA VIENE SOSTITUITA CON UNA DI TIPO ERRATO. SMALTIRE LE BATTERIE USATE SECONDO LE ISTRUZIONI.

Gamma di frequenza SUB-IG: 866 ~ 866,8 MHz

Potenza max di uscita: 11,746 dBm

Il seguente importatore è la parte responsabile (contatto solo per questioni UE)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Strasse 3, 80807 Monaco, Germania



Il presente prodotto è progettato e realizzato con materiali e componenti di alta qualità, riciclabili e riutilizzabili.



Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito tra i rifiuti domestici e deve essere consegnato presso un centro di raccolta per il riciclo. Uno smaltimento appropriato e il riciclo aiutano a proteggere le risorse naturali, la salute umana e l'ambiente. Per ulteriori informazioni sullo smaltimento e il riciclaggio di questo prodotto, contattare il comune locale, il servizio di smaltimento o il negozio in cui è stato acquistato questo prodotto.

INHOUDS- OPGAVE

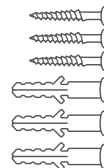
Wat Zit Er In De Doos?	79	89	Uw toetsenblok opladen
Productoverzicht	80	90	OTA bijwerken
Het toetsenblok toevoegen aan het systeem	81	90	Uw toetsenblok resetten
Uw toetsenblok monteren	82	90	Specificaties
Het toetsenblok gebruiken	84	90	Problemen oplossen
De eufy Security-app gebruiken	88	91	Kennisgeving

WAT ZIT ER IN DE DOOS?

Voor de installatie van het toetsenblok



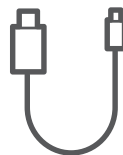
Toetsenblok T8960



Montageschroeven



Gebruikershandleiding



Opladkabel



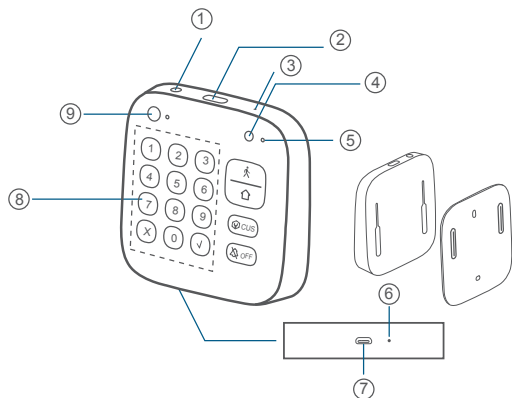
Klevende 3M-sticker * 2



Welkomstkaart

PRODUCTOVERZICHT

Toetsenblok

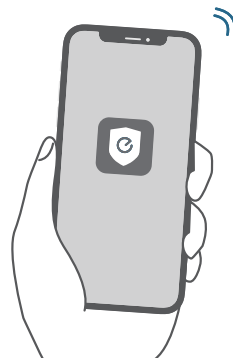


- ① Paniekknop
 - Houd 3 seconden ingedrukt om het alarm te activeren
- ② SYNC-knop
 - Houd 2 seconden ingedrukt om te koppelen met HomeBase
- ③ Resetten
- ④ Led-indicator
- ⑤ Zoemer
- ⑥ Voedingsindicator
- ⑦ Micro-USB-oplaadpoort
- ⑧ Knoppen toetsenblok
- ⑨ Bewegingssensor

HET TOETSENBLOK TOEVOEGEN AAN HET SYSTEEM

Opmerking: • Zorg ervoor dat u eerst de installatie van uw eufy Security-HomeBase hebt voltooid.
• Zorg ervoor dat het toetsenblok volledig is opgeladen. De batterij van een volledig opgeladen toetsenblok gaat tot 6 maanden mee op één batterijlading.

1. Ga naar Apparaat toevoegen en selecteer vervolgens Toetsenblok om het toetsenblok toe te voegen aan uw systeem.



2. Houd de SYNC-knop 2 seconden ingedrukt totdat de led-indicator blauw knippert. Dit geeft aan dat het toetsenblok aan het wachten is om te koppelen.
 - De led-indicator wordt gedurende 5 seconden blauw om aan te geven dat het koppelen is voltooid.
3. Volg de instructies op het scherm om het installatieproces te voltooien.

Opmerking: U kunt maximaal 3 toetsenblokken toevoegen aan uw HomeBase.

Led-indicator	Beschrijving
Knippert blauw	Bezig met koppelen met HomeBase
Brandt blauw	Gekoppeld met HomeBase
Knippert rood	Niet verbonden met HomeBase
Uit	Stand-by of koppelen mislukt

UW TOETSENBLOK MONTEREN

Het toetsenblok monteren

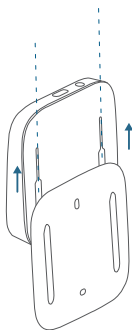
U kunt het toetsenblok op de volgende manieren monteren:

Optie 1: Met behulp van de kleefstrips

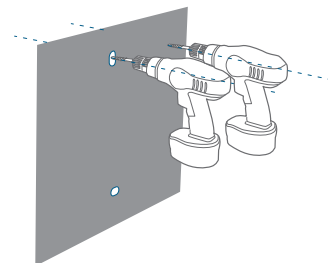
1. Plak de kleefstrips op het toetsenblok en trek het verwijderbare folie van de strips.
2. Plak het toetsenblok vervolgens op de muur.

Optie 2: Met behulp van de montageschroeven

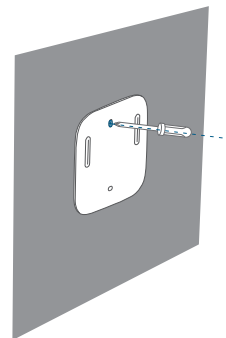
1. Schuif de montagebeugel van het toetsenblok.



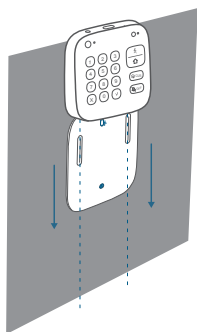
2. Plaats de montageplaat tegen de muur en zorg ervoor dat deze in de juiste richting wordt geplaatst (op de achterkant van de montagebeugel is aangegeven welke kant boven en welke kant onder moet worden geplaatst). Steek een potloodpunt door de gaten in de montagebeugel om de locatie voor het monteren van het toetsenblok te markeren.
3. Boor bij elke markering gaten met een boortje (6 mm).



4. Plaats pluggen in de gaten en bevestig de montagebeugel aan de muur met de meegeleverde schroeven. U hoeft geen pluggen te gebruiken bij houten wanden.



5. Schuif het toetsenblok omlaag totdat het perfect op zijn plaats klikt op de montagebeugel.



HET TOETSENBLOK GEBRUIKEN

Introductie van de verschillende modi van het toetsenblok

Het toetsenblok beschikt over vier modi: Afwezig, Thuis, Aangepast en Uitgeschakeld. Deze modi zijn gekoppeld aan vier knoppen op het toetsenblok.

	De modus Afwezig: Alle sensoren worden ingeschakeld en uw huis wordt bewaakt. Het systeem is actief. Elke beweging wordt gedetecteerd en in geval van detectie wordt er een alarm geactiveerd. Aanbevolen voor gebruik wanneer u niet thuis bent.
	De modus Thuis: De binnensensoren zijn uitgeschakeld, terwijl de buitensensoren zijn ingeschakeld. Aanbevolen voor gebruik wanneer u thuis bent en gewaarschuwd wilt worden voor inbraakpogingen buitenshuis.
 CUS	De modus Aangepast: Aanbevolen als u een aangepaste beveiligingsmodus nodig hebt die is afgestemd op uw specifieke levensbehoeften.
 OFF	De modus Uitgeschakeld: geen van de sensoren zijn geactiveerd, terwijl de camera standaard ingeschakeld is.

Het systeem inschakelen of uitschakelen en een alarm uitschakelen

Als u het systeem wilt inschakelen, voer dan de toegangscode in en druk op de knop



Als u alle sensoren wilt uitschakelen, voer dan de toegangscode in en druk op de knop  OFF.

Als u een alarm wilt uitschakelen, voer dan de toegangscode in en druk op . Het geactiveerde alarm wordt uitgeschakeld, terwijl de beveiligingsmodus van het apparaat ongewijzigd blijft. Wanneer u het alarm uitschakelt, worden de alarmen van alle apparaten die zijn verbonden met HomeBase uitgeschakeld.

Een aangepaste beveiligingsmodus instellen

Een aangepaste beveiligingsmodus instellen met behulp van de eufy Security-app:

1. Open de startpagina van de app.
2. Tik op het tabblad 'Beveiliging'.
3. Tik op het tabblad 'Modi' en tik vervolgens op 'Aanpassen' om uw persoonlijke instellingen toe te voegen.
4. Volg de instructies op het scherm om de acties van sensoren te definiëren. Wanneer de aangepaste modus wordt geactiveerd, werken de sensoren zoals gedefinieerd in de app.
5. Ga naar de startpagina van het toetsenblok, tik op 'Knopconfiguratie' en wijs de aangepaste modus toe aan de knop  CUS.

U kunt bijvoorbeeld een aangepaste 'slaapmodus' maken waarin alleen bepaalde sensoren worden gemonitord en alarmen worden geactiveerd. Wanneer u op de knop  CUS drukt, wordt de 'slaapmodus' ingeschakeld.

Schakelen tussen de modi Afwezig/Thuis/Aangepast/Uitgeschakeld

Schakelen tussen de modi Afwezig/Thuis/Aangepast/Uitgeschakeld:

1. Voer de toegangscode in. Dit is een optionele instelling in de eufy Security-app.
2. Druk op  /  /  CUS /  OFF om over te schakelen naar de bijbehorende modus.

Opmerking: het wordt aanbevolen een toegangscode te gebruiken wanneer u overschakelt van de modus Afwezig naar de modus Uitgeschakeld. In andere gevallen is dit in principe niet nodig.

Apparaten overslaan

Apparaten overslaan betekent dat het systeem niet-werkende sensoren gedurende een specifieke periode negeert terwijl het systeem actief is.

Wanneer u overschakelt naar de beveiligingsmodus Thuis, Afwezig of Aangepast, controleert het systeem of er problemen zijn met uw apparaten. In de volgende scenario's is het mogelijk dat u een bepaalde sensor moet overslaan:

- U wilt een sensor uit laten staan terwijl het systeem actief is.
 - Voorbeeld: U schakelt het systeem in, maar wilt een raam open laten.
 - U slaapt thuis en wilt niet dat uw slaapkamer wordt bewaakt.
- Een sensor werkt niet goed en u hebt geen tijd om dit op te lossen.
- Een sensor is niet verbonden met de HomeBase en kan niet worden gedetecteerd.

Als er problemen worden gedetecteerd, knippen de knoppen × en √ tegelijkertijd op het toetsenblok. In dit geval moet u mogelijk:

- √ selecteren om niet-werkende apparaten over te slaan. Daarna kunt u overschakelen naar de gewenste modus.
- × selecteren om de bewerking te annuleren. In dit geval kunt u de huidige beveiligingsmodus niet wijzigen.

Opmerking:

- Telkens wanneer u de beveiligingsmodus wijzigt, controleert het systeem opnieuw of uw apparaten correct werken..
- Zorg ervoor dat er minimaal één actieve sensor is die zich in een modus bevindt die het systeem kan inschakelen. Als dit niet het geval is, kunt u de beveiligingsmodus niet wijzigen.

Paniekalarm

Het paniekalarm kan worden gebruikt in geval van nood. U kunt een paniekalarm activeren door de paniekknop 3 seconden ingedrukt te houden. Zodra het noodalarm is geactiveerd, knippert de led-indicator 3 seconden snel rood, laat de HomeBase een alarm klinken en worden er via de eufy Security-app en e-mail tekstmeldingen verzonden naar u/de beheerder.

Led-indicatie

Led-indicator	Status	Beschrijving
Numerieke deel van het toetsenblok	Toetsenblokindicator knippert 3 keer wit	Foute toegangscode
	Alleen de knoppen × en √ knipperen 5 seconden wit	Er zijn apparaatfouten gedetecteerd die moeten worden verholpen om over te schakelen naar een bepaalde modus
Modusknop ( /  /  cus)	Brandt blauw	De huidige modus is actief
	Knippert blauw	De huidige modus is actief en vertragsperiode voor het verlaten van het huis is gestart.
	Brandt wit	Er zijn apparaatfouten gedetecteerd die moeten worden verholpen om over te schakelen naar een bepaalde modus
	Knippert wit	Overschakelen naar andere modus mislukt

Opmerking: Wanneer de knoppen Afwezig ()/Thuis ()/CUS ( cus) tegelijkertijd blauw knipperen, geeft dit aan dat de huidige beveiligingsmodus niet is gekoppeld aan deze knoppen of is gespecificeerd in de app.

Zoemerindicatie

Scenario	Zoemerbeschrijving
Druk op een willekeurige knop op het toetsenblok	Zoemt één keer
Gebruiksfout (foute toegangscode / fout bij overschakelen naar andere modus)	Zoemt drie keer

Herinnering vertragsingsperiode	Zoemt continu tot het einde
Wachten om apparaten over te slaan	Zoemt gedurende 5 seconden
Houd de paniekknop 3 seconden ingedrukt	Zoemt snel gedurende 3 seconden

DE EUFY SECURITY-APP GEBRUIKEN

Alle bewerkingen (zoals het overschakelen naar een andere modus, alarm aan/uit, apparaat overslaan, OTA bijwerken) kunnen in de eufy Security-app worden uitgevoerd.

Toetsenblokinstellingen

In de eufy Security-app kunt u de volgende handelingen uitvoeren:

- De beveiligingsmodus instellen op Afwezig, Thuis, Aangepast of Inactief. Zorg ervoor dat de modus overeenkomt met de knop op het toetsenblok.
- De toegangscode wijzigen
- Toegangscode maken voor andere familieleden of gasten. Er worden tot 6 toegangscode ondersteund. De toegangscode moet standaard uit 4 tot 8 cijfers bestaan.
- Het apparaat een naam geven
- Een noodcode instellen. Na het invoeren van de ingestelde code wordt het alarm uitgeschakeld. Er wordt via de app een specifiek bericht verzonden naar noodcontacten.
- De toetsenblokstatus synchroniseren: Verbonden, niet verbonden, opladen, fabrieksinstelling.

Toegangscodebeheer

De eufy Security-app stelt u in staat om een toegangscode toe te wijzen aan uw familieleden, vrienden of bezoekers.

Als u hen een toegangscode wilt toewijzen, open dan de eufy Security-app, ga naar de apparaatpagina van het toetsenblok, voer de gebruikersnaam in en wijs een nieuwe toegangscode toe.

U kunt voor elke toegangscode een vervaldatum instellen. Toegangscode zijn na de vervaldatum ongeldig. Dit kan geschikt zijn voor tijdelijke bezoekers.

Opmerking: Er kunnen tot 6 toegangscode worden toegevoegd aan één HomeBase.

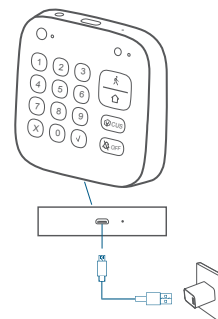
UW TOETSENBLOK OPLADEN

Voordat u uw toetsenblok oplaadt, moet u eerst controleren of de batterij van het toetsenblok bijna leeg is.

Als de batterij van het toetsenblok bijna leeg is:

De led-indicator van het toetsenblok knippert 5 seconden rood wanneer er beweging wordt gedetecteerd in de buurt. In de eufy Security-app wordt het batterijniveaupictogram van het toetsenblok rood.

Gebruik de micro-USB-kabel en een oplader (niet meegeleverd) om uw toetsenblok op te laden.



Opladindicator	Brandt rood	Opladen
	Brandt blauw	Batterij volledig opgeladen

OTA BIJWERKEN

In sommige gevallen kan het systeem automatisch OTA-updates pushen. Wanneer de OTA-update begint, blijft de led-indicator rood knipperen totdat het proces is voltooid.

Om ervoor te zorgen dat u altijd de nieuwste versie van de software gebruikt, controleert u op software-updates en volgt u de instructies op het scherm om de firmware handmatig bij te werken.

UW TOETSENBLOK RESETTEN

Als het toetsenblok niet goed werkt, gebruikt u een spits voorwerp (zoals een pinnetje voor het openen van de simkaarthouder van een smartphone) om het toetsenblok te resetten.

SPECIFICATIES

Wifi-frequentie: Sub-1G: 866~866,8 MHz

Batterijcapaciteit: 2600 mAh

USB-A-ingang: 5V $\pm$ 1A

Bedrijfstemperatuur: -10°C - 50°C

Opslagtemperatuur: -20°C - 60°C

PROBLEMEN OPLOSSEN

Het toetsenblok blijft rood knipperen.

Dit geeft aan dat het toetsenblok niet meer met de HomeBase is verbonden.

- Controleer of de HomeBase is opgeladen.
- Reset het toetsenblok
- Controleer of er draadloze interferentie is in uw omgeving.
- Plaats het toetsenblok dicht bij de HomeBase

Als u problemen ondervindt, raadpleeg dan het gedeelte met veelgestelde vragen in de eufy Security-app.

KENNISGEVING

 Dit product voldoet aan de vereisten met betrekking tot radiostoring van de Europese Gemeenschap.

Verklaring van overeenstemming

Hierbij verklaart Anker Innovations Limited dat dit apparaat voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van Richtlijn 2014/53/EU. Bezoek de website <https://uk.eufylife.com/> voor de verklaring van overeenstemming.

Gebruik het apparaat niet bij een te hoge of te lage temperatuur, stel het apparaat nooit bloot aan sterk zonlicht of een te natte omgeving.

Het geschikte temperatuurbereik voor het product en de accessoires is -10°C - 50 °C.

Informatie over RF-blootstelling: de maximaal toelaatbare blootstelling (MPE) is berekend op basis van een afstand van d=20 cm tussen het apparaat en het menselijk lichaam.

Zorg er dus voor dat het apparaat minstens 20 cm verwijderd blijft van het menselijk lichaam om te blijven voldoen aan de vereisten voor RF-blootstelling.

LET OP! EXPLOSIEGEVAAR ALS DE BATTERIJ WORDT VERVANGEN DOOR EEN ONJUIST TYPE. GOOI GEBRUIKTE BATTERIJEN WEG VOLGENS DE INSTRUCTIES. Frequentiebereik SUB-1G: 866 ~ 866,8 MHz

Max. vermogen: 11,746 dBm

De volgende importeur is de verantwoordelijke partij (neem alleen contact op voor zaken die betrekking hebben op de EU)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Strasse 3, 80807 München, Duitsland



Dit product is ontworpen en gefabriceerd met materialen en componenten van hoge kwaliteit die kunnen worden gerecycled en hergebruikt.



Dit symbool betekent dat dit product niet mag worden weggegooid als huishoudelijk afval en moet worden ingeleverd bij een daarvoor bestemd inzamelpunt voor recycling. Door het op de juiste manier weg te gooien en te recycleren helpt u natuurlijke hulpbronnen, de gezondheid van de mens en het milieu te beschermen. Neem voor meer informatie over de verwijdering en recycling van dit product contact op met uw gemeente, het afvalverwijderingsbedrijf of de winkel waar u dit product hebt gekocht.

ÍNDICE CONTENTS

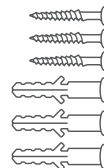
Está incluído	93	103	Carregar o seu teclado
Descrição Do Produto	94	104	Atualização OTA
Adicionar o teclado ao sistema	95	104	Repor o seu teclado
Instalação do teclado	96	104	Especificação
Utilizar o teclado	98	104	Resolução de problemas
A operar na aplicação eufy Security	102	105	Aviso

ESTÁ INCLUÍDO

Para instalação do teclado



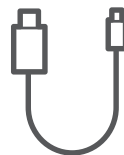
Teclado T8960



Parafusos de instalação



Manual Do Utilizador



Cabo de carregamento



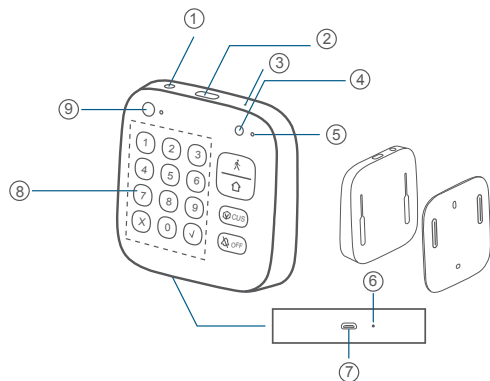
Adesivo 3M
Autocolante * 2



Cartão de Boas-vindas

DESCRIÇÃO DO PRODUTO

Teclado

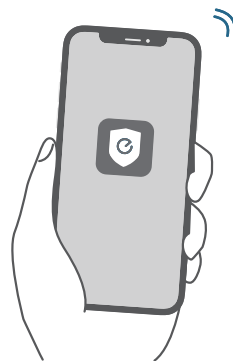


- ① Botão de pânico
 - Prima continuamente durante 3 segundos para acionar o alarme
- ② Botão SYNC
 - Prima continuamente durante 2 segundos para emparelhar com a HomeBase
- ③ Repor
- ④ Indicador LED
- ⑤ Campanha
- ⑥ Indicador de energia
- ⑦ Porta de carregamento micro-USB
- ⑧ Botões do teclado
- ⑨ Sensor de movimento

ADICIONAR O TECLADO AO SISTEMA

- Nota:
- Certifique-se de que primeiro concluiu a configuração da sua eufy Security HomeBase.
 - Certifique-se de que o teclado está totalmente carregado. Uma bateria totalmente carregada pode durar 6 meses por carga.

1. Aceda a Adicionar dispositivo e, em seguida, selecione Teclado para o adicionar ao seu sistema.



2. Prima continuamente o botão SYNC durante 2 segundos até o indicador LED piscar a azul. Isto indica que o teclado está a aguardar emparelhamento.
 - O indicador LED fica azul sólido durante 5 segundos a indicar que o emparelhamento está concluído.
3. Siga as instruções apresentadas no ecrã para concluir o processo de configuração.

Nota: pode adicionar até 3 teclados à sua HomeBase.

Indicador LED	Descrição
Azul intermitente	A emparelhar com a HomeBase
Azul sólido	Emparelhado com a HomeBase
Vermelho intermitente	Não ligado à HomeBase
Desligada	Em espera ou o emparelhamento falhou

INSTALAÇÃO DO TECLADO

Instalar o teclado

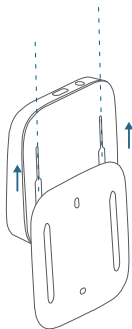
Para instalar o teclado:

Opção 1: Utilize as fitas adesivas

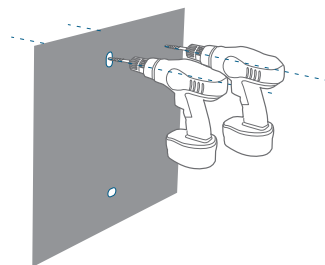
1. Cole as fitas adesivas no teclado e, em seguida, remova a película amovível.
2. Cole o teclado na parede.

Opção 2: Utilize os parafusos de instalação

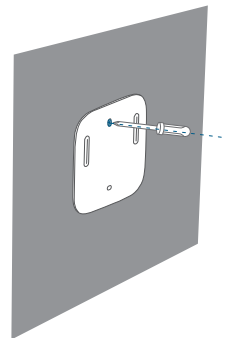
1. Deslize o suporte de instalação para o retirar.



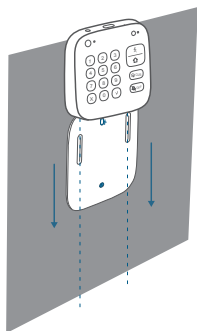
2. Coloque a placa de instalação contra a parede, correspondendo UP e DOWN com a indicação na parte de trás do suporte de instalação. Com um lápis através dos orifícios no suporte de instalação, marque o local de instalação do teclado.
3. Perfure os orifícios com uma broca (15/64" / 6 mm) em cada marca.



4. Insira as âncoras nos orifícios e fixe o suporte de instalação à parede com os parafusos fornecidos. Não são necessárias âncoras em paredes de madeira.



- Deslize o teclado para baixo até que se encaixe perfeitamente no suporte de instalação.



UTILIZAR O TECLADO

Introdução do modo de teclado

O teclado possui quatro modos: Fora, Em casa, Personalizado e Desligado, os quais estão respetivamente associados a quatro botões do teclado.

	Modo Fora: todos os sensores serão ativados e a sua casa será monitorizada. O sistema está armado. Qualquer movimento será detetado e será acionado um alarme. É recomendada a utilização quando não se encontrar em casa.
	Modo Em casa: os sensores no interior são desativados, enquanto que os sensores no exterior são ativados. É recomendada a utilização quando estiver em casa e quiser receber alertas sobre qualquer invasão fora da casa.
CUS	Modo personalizado: recomendado se sentir que é necessário um modo de segurança personalizado para corresponder aos seus requisitos de vida específicos.
OFF	Modo desligado: Nenhum sensor ativado, enquanto que a câmara está LIGADA por predefinição.

Armar, Desarmar e Desligar um alarme

Para armar o sistema, introduza o código de acesso e prima o botão ou .

Para desarmar todos os sensores, introduza o código de acesso e prima o botão OFF.

Para desligar um alarme, introduza o código de acesso e prima em . O alarme acionado será desligado e o modo de seguranças do dispositivo permanece o mesmo. Quando desligar o alarme, os alarmes de todos os dispositivos ligados à HomeBase será desligados.

Definir o modo de segurança personalizado

Para definir um modo de segurança personalizado com a aplicação eufy Security:

- Abra a página inicial da aplicação.
- Toque no separador “Segurança”.
- Toque no separador “Modos” e, em seguida, toque em “Personalizar” para adicionar as suas definições personalizadas.
- Siga as instruções no ecrã para definir as ações dos sensores. Quando o modo personalizado é ativado, os sensores irão agir conforme definido na aplicação.
- Aceda à página inicial do teclado, toque em “Designação de botões” e atribua o modo personalizado ao botão CUS.

Por exemplo, pode personalizar um “Modo noturno” no qual apenas alguns sensores são monitorizados e alarmes são acionados. Quando premir o botão CUS, o “Modo noturno” será ativado.

Alternar entre os modos Fora / Em casa / Personalizado / Desligado

Para alternar entre os modos Fora / Em casa / Personalizado / Desligado:

- Introduza o código de acesso, o qual é uma definição opcional na aplicação eufy Security.
- Prima em / / CUS / OFF para mudar para o modo correspondente.

Nota: é recomendada a utilização de um código de acesso quando mudar do modo Fora para Desligar. Caso contrário, não será necessário.

Bypass do dispositivo

Bypass do dispositivo significa que o sistema irá ignorar sensores avariados durante um tempo específico enquanto o sistema está armado.

Quando muda para o modo Em casa, Fora ou qualquer modo de segurança personalizado, o sistema irá verificar se existem problemas com os seus dispositivos. Poderá ter de efetuar um bypass a um sensor particular nas seguintes situações:

- Quer deixar um sensor desativado quando o sistema está armado.
 - o Por exemplo:Arma o sistema mas quer deixar uma janela aberta.
 - o Está a dormir em casa e quer que o quarto não seja monitorizado
- Um sensor avaria e não tem tempo de o arranjar.
- Um sensor não está ligado à HomeBase e não pode ser detetado.

Se forem detetados quaisquer problemas, os botões do teclado × e √ irão piscar em simultâneo. Poderá ter de:

- Selecionar √ para fazer o bypass de dispositivos avariados. Em seguida, pode mudar para o modo pretendido.
- Selecionar × para cancelar a operação. Em seguida, não pode mudar o modo de segurança atual.

Nota:

- Sempre que mudar o modo de segurança, o sistema irá voltar a verificar se os seus dispositivos estão a funcionar corretamente.
- Certifique-se de que existe, pelo menos, um sensor ativo num modo que pode armar o sistem ou não poderá mudar o modo de segurança.

Alarme de pânico

O Alarme de pânico pode ser utilizado em caso de emergência. Para acionar um alarme de emergência, prima continuamente o botão de pânico durante 3 segundos. Quando o alarme de emergência é acionado, o indicador LED pisca rapidamente a vermelho durante 3 segundos, o alarme será ouvido a partir da HomeBase e serão enviadas notificações de texto para si/o administrador através da aplicação eufy Security e do e-mail.

Indicação do LED

Indicador LED	Estado	Descrição
Área do teclado numérico	O indicador do teclado pisca 3 vezes a branco	Erro do código de acesso
	Apenas os botões × e √ piscam a branco durante 5 segundos	Detetadas falhas no dispositivo que devem ser processadas para mudar para um determinado modo
Botão de modo  /  /  cus	Azul sólido	O modo atual está ativado
	Azul intermitente	O modo atual está ativado e a contagem foi iniciada para que possa sair de casa.
	Branco sólido	Detetadas falhas no dispositivo que devem ser processadas para mudar para um determinado modo
	Branco intermitente	Falhou em mudar de modo

Nota: Quando os botões Fora  / Em casa  / PERS  cus piscam a azul em simultâneo, indica que o modo de segurança atual não está associado a estes botões ou especificado na aplicação.

Indicação de campainha

Situação	Descrição da campainha
Premir qualquer tecla no teclado	Toca uma vez
Erro na operação (código de acesso / Erro na mudança de modo)	Toca três vezes
Lembrete da contagem	Toca continuamente até ao fim
A aguardar o bypass dos dispositivos	Toca durante 5 segundos

Premir o botão de pânico durante 3 segundos	Toca rapidamente durante 3 segundos
---	-------------------------------------

A OPERAR NA APLICAÇÃO EUFY SECURITY

Todas as operações, como a mudança de modo, ligar/desligar alarme, bypass do dispositivo, atualização OTA, podem ser executadas na aplicação eufy Security.

Definições do teclado

Na aplicação eufy Security, pode criar as seguintes definições:

- Definir os modos de segurança Fora, Em casa, Personalizado e Desarmar. Garanta que o modo está associado ao botão do teclado correspondente.
- Alterar o código de acesso
- Crie códigos de acesso para outros membros da família ou convidados. São suportados até 6 códigos de acesso. O código de acesso deve ter entre 4 e 8 dígitos por defeito.
- Dar um nome ao dispositivo
- Defina o código de emergência. Depois de introduzir o código, o alarme será desativado. Será enviada uma mensagem especificada para os contactos de emergência através da aplicação.
- Sincronizar o estado do teclado: Ligar, desligar, carregar, predefinição de fábrica.

Gestão do código de acesso

A aplicação eufy Security permite-lhe atribuir um código de acesso aos membros da sua família, amigos ou às suas visitas.

Para lhes atribuir um código de acesso, abra a aplicação eufy Security, aceda à página Dispositivo do Teclado, introduza o nome do utilizador e atribua um novo código de acesso.

Pode definir uma validade para cada código de acesso. Os códigos de acesso expirados são inválidos. Isto poderá ser adequado a visitas temporárias.

Nota: podem ser adicionados até 6 códigos a uma HomeBase.

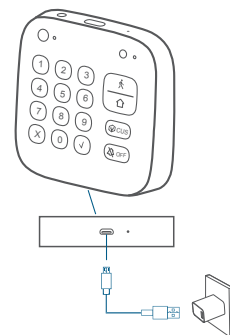
CARREGAR O SEU TECLADO

Antes de carregar o seu teclado verifique se a bateria do teclado está fraca.

Quando a bateria do teclado está fraca:

O indicador LED do teclado piscará a vermelho durante 5 segundos quando for detetado movimento nas proximidades. Na aplicação eufy Security, o ícone de bateria do teclado ficará vermelho.

Para carregar o seu teclado, utilize o cabo micro USB e o carregador (não fornecidos).



Indicador de carregamento	Vermelho sólido	Carregamento
	Azul sólido	Totalmente carregado

ATUALIZAÇÃO OTA

Em alguns casos, o sistema poderá enviar atualizações OTA automaticamente. Quando a atualização OTA começar, o indicador LED permanece intermitente a vermelho até o processo estar concluído.

Para garantir que o sistema tem sempre a versão mais recente, verifique as atualizações do seu software e siga as instruções no ecrã para atualizar manualmente o firmware.

REPOR O SEU TECLADO

Quando ocorre uma avaria no teclado, utilize um objeto aguçado (com um pino de abertura da entrada para cartão SIM) para repor o teclado.

ESPECIFICAÇÃO

Frequência de Wi-Fi Sub-1G: 866~866,8 MHz

Capacidade celular: 2600 mAh

Entrada USB-A: 5V --- 1A

Temperatura de funcionamento: -10 °C - 50 °C / 14 °F - 104 °F

Temperatura de armazenamento: -20 °C - 60 °C / -4 °F - 140 °F

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

O teclado continua vermelho intermitente

Isto indica que o teclado está desligado da HomeBase.

- Verifique se a HomeBase está carregada.
- Repor o teclado
- Verifique se existem interferências sem fios nas proximidades.
- Aproxime o teclado da HomeBase

Para a resolução de problemas, consulte a secção Perguntas Frequentes na aplicação eufy Security.

AVISO

 Este produto cumpre as normas de interferências rádio da Comunidade Europeia.

Declaração de Conformidade

A Anker Innovations Limited declara deste modo que este dispositivo cumpre os requisitos essenciais e outras provisões relevantes da Diretiva 2014/53/UE. Para ver a declaração de conformidade, visite o Web site <https://uk.eufylife.com/>.

Não utilizar o dispositivo em ambientes com temperaturas demasiado altas ou baixas, nunca expor o dispositivo a luz solar forte ou a ambientes demasiado molhados.

A temperatura adequada para o produto e os acessórios é entre -10 °C e 50 °C.

Informação sobre a exposição a RF: O nível de Exposição Máxima Permitida (EMP) foi calculado com base numa distância de d=20 cm entre o dispositivo e o corpo humano.

Para manter o cumprimento dos requisitos de exposição a RF, utilize o produto mantendo uma distância de 20 cm entre o dispositivo e o corpo humano.

ADVERTÊNCIA: EXISTE O RISCO DE EXPLOÇÃO SE A BATERIA FOR SUBSTITUÍDA POR UM TIPO INCORRETO. ELIMINE AS BATERIAS USADAS DE ACORDO COM AS INSTRUÇÕES.

Intervalo de frequências SUB-1G: 866 ~ 866,8 MHz

Potência de saída máxima: 11,746 dBm

O seguinte importador é o responsável (contactar apenas para assuntos na UE)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Mueller-Strasse 3, 80807 Munique, Alemanha

 Este produto foi concebido e fabricado com materiais e componentes de alta qualidade que podem ser reciclados e reutilizados.

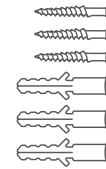
 Este símbolo indica que o produto não pode ser eliminado juntamente com os resíduos domésticos, devendo ser depositado num centro de recolha adequado para reciclagem. A eliminação e a reciclagem corretas ajudam a proteger os recursos naturais, a saúde humana e o ambiente. Para obter mais informações sobre a eliminação e reciclagem deste produto, contacte o seu município, os serviços de eliminação ou o local de compra do produto.

جدول المحتويات

اللوازم المضمّنة	107	شحن لوحة المفاتيح	117
نظرة عامة على المنتج	108	تحديث OTA	117
إضافة لوحة المفاتيح إلى النظام	109	إعادة ضبط لوحة المفاتيح الخاصة بك	118
تركيب لوحة المفاتيح الخاصة بك	110	مواصفات	118
استخدام لوحة المفاتيح	112	استكشاف الأخطاء وإصلاحها	118
يعمل على تطبيق eufy Security	116	إشعار	119



لوحة المفاتيح T8960

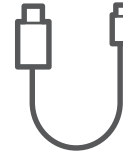


براغي للتركيب



دليل المستخدم

دليل المستخدم



كابل الشحن

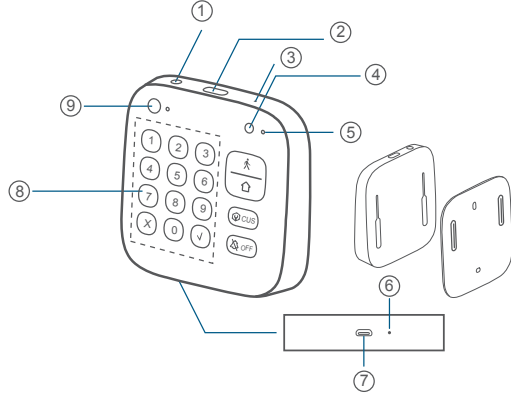


شريط لاصق
بطول 3 متر * 2



بطاقة تحذير

لوحة المفاتيح

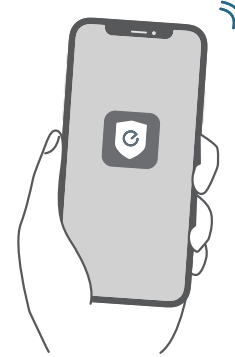


- ① زر الطوارئ
- اضغط باستمرار لمدة 3 ثوانٍ لتشغيل الإنذار
- ② زر المزامنة
- اضغط باستمرار لمدة ثانيتين للإقتران مع HomeBase
- ③ إعادة التعيين
- ④ إضاءة LED
- ⑤ التنبيه الصوتي
- ⑥ مؤشر الطاقة
- ⑦ منفذ شحن Micro-USB
- ⑧ أزرار لوحة المفاتيح
- ⑨ حساس الحركة

ملاحظة: • تأكد من إكمال إعداد eufy Security HomeBase الخاصة بك في البداية.

• تأكد من شحن لوحة المفاتيح بالكامل. يمكن أن تستمر بطارية لوحة المفاتيح المشحونة بالكامل لمدة 6 أشهر لكل عملية شحن.

انتقل إلى إضافة جهاز ، ثم حدد لوحة المفاتيح لإضافتها إلى نظامك.



اضغط باستمرار على زر المزامنة لمدة ثانيتين حتى يومض لون مؤشر LED باللون الأزرق. يشير ذلك إلى أن لوحة المفاتيح في انتظار الإقتران.

➢ يضيء مؤشر LED باللون الأزرق الثابت لمدة 5 ثوانٍ للإشارة إلى اكتمال الإقتران. اتبع الإرشادات التي تظهر على الشاشة لإكمال عملية الإعداد.

ملاحظة: يمكنك إضافة حتى 3 لوحات مفاتيح إلى HomeBase.

إضاءة LED	الوصف
أزرق وامض	الاقتران بـ HomeBase
ضوء أزرق ثابت	الاقتران مع HomeBase
أحمر وامض	غير متصل بـ HomeBase
إيقاف التشغيل	فشل الاستعداد أو الإقران

تركيب لوحة المفاتيح الخاصة بك

تركيب لوحة المفاتيح

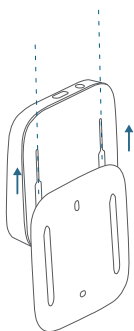
لتركيب لوحة المفاتيح:

الخيار 1: استخدام الأشرطة اللاصقة

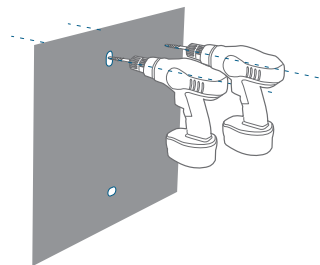
1. ثبت الأشرطة اللاصقة على لوحة المفاتيح، ثم مزق الشريط القابل للإزالة.
2. ثبت لوحة المفاتيح على الحائط.

الخيار 2: استخدام براغي التركيب

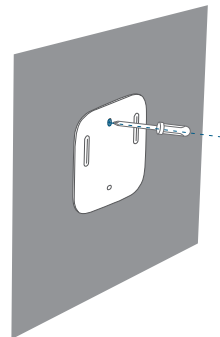
1. حرك كثيفة التركيب إلى الخارج.



2. ضع لوحة التركيب على الحائط، بحيث تتطابق لأعلى ولأسفل كما هو موضح على الجزء الخلفي من كثيفة التركيب. اضغط على رأس قلم رصاص عبر الفتحات الموجودة على كثيفة التركيب لوضع علامة على موقع تركيب لوحة المفاتيح.
3. احفر ثقوب باستخدام لقمة ثقب (15/64 بوصة / 6 مم) عند كل علامة.



4. أدخل المثبتات في الثقوب وثبت كثيفة التركيب على الحائط باستخدام البراغي المرفقة. لا حاجة إلى أي مثبتات على الجدران الخشبية.



تفعيل إنذار، وإلغاء تفعيله، وإيقاف تشغيله

لتفعيل النظام، أدخل رمز الوصول واضغط على الزر  أو .

لإلغاء تفعيل جميع أجهزة الاستشعار، أدخل رمز الوصول واضغط على الزر  OFF.

لإيقاف تشغيل إنذار، أدخل رمز الوصول واضغط على . سيتم إيقاف تشغيل الإنذار المستمر مع عدم تغيير وضع أمان الجهاز. عند إيقاف تشغيل الإنذار، سيتم إيقاف تشغيل إنذارات جميع الأجهزة المتصلة بـ HomeBase.

تعيين وضع أمان مخصص

لتعيين وضع أمان مخصص باستخدام تطبيق eufy Security:

1. افتح صفحة التطبيق الرئيسية.
2. انقر على علامة التبويب "الأمان".
3. انقر على علامة التبويب "الأوضاع" ثم انقر على "تخصيص" لإضافة إعداداتك المخصصة.
4. اتبع التعليمات على الشاشة لتحديد إجراءات المستشعرات. عند تنشيط الوضع المخصص، ستعمل المستشعرات كما هو محدد في التطبيق.
5. انتقل إلى الصفحة الرئيسية للوحة المفاتيح، وانقر على "تخصيص الأزرار" وقم بتعيين الوضع المخصص إلى الزر  CUS.

على سبيل المثال، يمكنك تخصيص "وضع السكون" الذي يتم فيه مراقبة أجهزة استشعار معينة فقط وتشغيل أجهزة الإنذار. عند الضغط على الزر  CUS، سيتم تنشيط "وضع السكون".

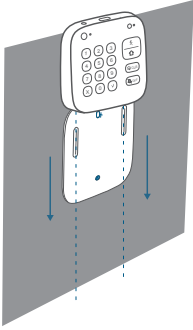
التبديل بين أوضاع خارج المنزل / داخل المنزل / المخصص / إيقاف التشغيل

للتبديل بين أوضاع خارج المنزل / داخل المنزل / المخصص / إيقاف التشغيل:

1. أدخل رمز الوصول، وهو إعداد اختياري في تطبيق eufy Security.
2. اضغط  /  /  CUS /  OFF للتبديل إلى الوضع المطابق.

ملاحظة: يوصى باستخدام رمز الوصول عند التبديل من وضع خارج المنزل لإيقاف التشغيل، في حين أنه ليس من الضروري خلاف ذلك.

5. حرك لوحة المفاتيح لأسفل حتى تستقر في كنفية التركيب بشكل مثالي.



استخدام لوحة المفاتيح

مقدمة حول وضع لوحة المفاتيح

تتميز لوحة المفاتيح بأربعة أوضاع: خارج المنزل، وداخل المنزل، والمخصص، وإيقاف التشغيل، المرتبطة بأربعة أزرار بلوحة المفاتيح على التوالي.

	وضع خارج المنزل: سيتم تنشيط جميع المستشعرات وسيتم مراقبة منزل ك. النظام مُفعّل. سيتم اكتشاف أي حركة وسيتم إطلاق إنذار. يوصى باستخدامه عندما تكون خارج المنزل.
	وضع داخل المنزل: يتم تعطيل المستشعرات الداخلية، بينما يتم تفعيل المستشعرات الخارجية. يوصى باستخدامه عندما تكون في المنزل وتريد أن يتم تنبيهك حول أي اقتحامات خارج المنزل.
 CUS	الوضع المخصص: يوصى به إذا كنت تشعر بضرورة وضع أمان مخصص لمطابقة متطلبات حياتك المحددة.
 OFF	وضع إيقاف التشغيل: لا يتم تنشيط أي أجهزة استشعار، في حين تكون الكاميرا في وضع التشغيل اقتراضياً.

إضاءة LED	الحالة	الوصف
منطقة لوحة المفاتيح الرقمية	يومض مؤشر لوحة المفاتيح باللون الأبيض 3 مرات	خطأ في رمز الوصول
	يومض زرا x و √ باللون الأبيض لمدة 5 ثوانٍ فقط	أخطاء الجهاز المكتشفة التي يجب التعامل معها للتبديل إلى وضع معين
زر الوضع (⏻) / cus / ⏻	ضوء أزرق ثابت	الوضع الحالي نشط
	أزرق وامض	الوضع الحالي نشط وبدأ العد التنازلي لمغادرتك المنزل.
	ضوء أبيض ثابت	أخطاء الجهاز المكتشفة التي يجب التعامل معها للتبديل إلى وضع معين
	أبيض وامض	فشل تبديل الوضع

ملاحظة: عندما يومض زرا خارج المنزل (⏻) / داخل المنزل (⏻) / المخصص (cus) باللون الأزرق في الوقت نفسه، فهذا يشير إلى أن وضع الأمان الحالي غير مترابط مع هذه الأزرار أو محدد على التطبيق.

مؤشر الجرس

وصف الجرس	السياريو
الرنين مرة واحدة	اضغط على أي مفتاح على لوحة المفاتيح
الرنين ثلاث مرات	خطأ في التشغيل (رمز الوصول / خطأ في تبديل الوضع)
الرنين باستمرار حتى ينتهي	تذكير بالعد التنازلي
الرنين لمدة 5 ثوانٍ	بانتظار تجاوز الأجهزة
الرنين سريعاً لمدة 3 ثوانٍ	اضغط على زر الطوارئ لمدة 3 ثوانٍ

تجاوز الجهاز

يعني تجاوز الجهاز أن النظام سيتجاهل المستشعرات الخاطئة لفترة زمنية محددة أثناء تفعيل النظام. عند التبديل إلى وضع داخل المنزل، أو خارج المنزل، أو أي وضع أمان مخصص، سيحقق النظام من وجود أي مشاكل في جميع أجهزتك. قد تحتاج إلى تجاوز مستشعر معين في السيناريوهات التالية:

- تريد إيقاف تشغيل مستشعر أثناء تفعيل النظام.
- مثالاً: قمت بتفعيل النظام ولكنك تريد ترك نافذة مفتوحة.
- تنام في المنزل وتريد أن تكون الغرفة غير مراقبة.
- حدث قصور في المستشعر وليس لديك الوقت الكافي للتعامل معه.
- المستشعر غير متصل بـ HomeBase ويتعذر اكتشافه.
- في حالة اكتشاف أي مشاكل، ستومض أزرار لوحة المفاتيح x و √ في نفس الوقت. قد تحتاج إلى:
- حدد √ لتجاوز الأجهزة الخاطئة. ثم يمكنك التبديل إلى الوضع المطلوب.
- حدد x لإلغاء العملية. لا يمكنك بعد ذلك تبديل وضع الأمان الحالي.

ملاحظة: • في كل مرة تقوم فيها بتبديل وضع الأمان، سيعيد النظام التحقق مما إذا كانت أجهزتك تعمل بشكل صحيح.

• تأكد من وجود مستشعر نشط واحد على الأقل في وضع يمكنه تفعيل النظام، أو سيتعذر عليك تبديل وضع الأمان.

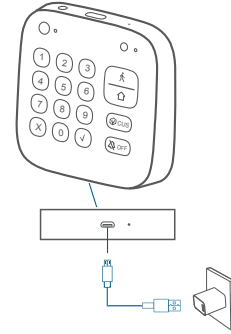
إنذار الطوارئ

يمكن استخدام إنذار الطوارئ في حالة الطوارئ. لتشغيل إنذار الطوارئ، اضغط باستمرار على زر الطوارئ لمدة 3 ثوانٍ. بمجرد تشغيل إنذار الطوارئ، يومض مؤشر LED باللون الأحمر بسرعة لمدة 3 ثوانٍ، وسيتم سماع الإنذار الصادر من HomeBase، وسيتم إرسال إشعارات نصية إليك/إلى المسؤول عبر تطبيق eufy Security والبريد الإلكتروني.

شحن لوحة المفاتيح

قبل شحن لوحة المفاتيح، تحقق مما إذا كانت طاقة لوحة المفاتيح منخفضة. عندما تكون طاقة لوحة المفاتيح منخفضة:

سيومض مؤشر LED الخاص بلوحة المفاتيح باللون الأحمر لمدة 5 ثوانٍ عند اكتشاف حركة قريبة. في تطبيق eufy Security، ستتحول أيقونة مستوى طاقة لوحة المفاتيح إلى اللون الأحمر. لشحن لوحة المفاتيح، استخدم كابل USB ميكرو والشاحن (غير مرفق).



مؤشر الشحن	أحمر ثابت	الشحن
	ضوء أزرق ثابت	اكتمل الشحن

تحديث OTA

في بعض الحالات، قد يقوم النظام بدفع تحديثات OTA تلقائيًا. عندما يبدأ تحديث OTA، يومض مؤشر LED باللون الأحمر حتى تكتمل العملية. للتأكد من أن البرنامج دائمًا على أحدث إصدار، تحقق من تحديثات البرامج واتبع التعليمات على الشاشة لتحديث البرنامج الثابت يدويًا.

يُعمل على تطبيق eufy Security

يمكن إجراء جميع العمليات، مثل تبديل الوضع، وتشغيل/إيقاف تشغيل الإنذار، وتجاوز الجهاز، وتحديث OTA على تطبيق eufy Security.

إعدادات لوحة المفاتيح

في تطبيق eufy Security، يمكنك إنشاء الإعدادات التالية:

- تعيين أوضاع الأمان خارج المنزل، وداخل المنزل، والمُخصَّص، وإلغاء التفعيل. تأكد من ارتباط الوضع بزر لوحة المفاتيح وفقًا لذلك.
- تغيير رمز الوصول
- إنشاء رموز وصول لأفراد عائلة آخرين أو ضيوف آخرين. يتم دعم ما يصل إلى 6 رموز وصول. يجب أن يتألف رمز الوصول من 4 أرقام إلى 8 أرقام بشكل افتراضي.
- تسمية الجهاز
- تعيين رمز الطوارئ. بعد إدخال الرمز المعين، سيتم تعطيل الإنذار. سيتم إرسال رسالة محددة إلى جهات اتصال الطوارئ عبر التطبيق.
- مزامنة حالة لوحة المفاتيح: متصل، غير متصل، يتم الشحن، افتراضيات المصنع.

إدارة رمز الوصول

يسمح لك تطبيق eufy Security بتعيين رمز وصول إلى أفراد عائلتك، أو أصدقائك، أو زائريك. لتعيين رمز الوصول إليهم، افتح تطبيق eufy Security، وانتقل إلى صفحة جهاز لوحة المفاتيح، وأدخل اسم المستخدم، وعين رمز وصول جديد. يمكنك تعيين تاريخ انتهاء لكل رمز وصول. رموز الوصول التي تتجاوز تاريخ انتهاء الصلاحية غير صالحة. قد يكون هذا مناسبًا للزائرين المؤقتين.

ملاحظة: يمكن إضافة ما يصل إلى 6 رموز وصول على HomeBase واحد.

يتوافق هذا المنتج مع متطلبات الهيئة الأوروبية الخاصة بتداخل الترددات اللاسلكية.

بيان المطابقة

بموجب هذا المستند، تعلن شركة Anker Innovations Limited توافق هذا الجهاز مع المتطلبات الأساسية والأحكام الأخرى ذات الصلة الواردة في التوجيه 2014/53/EU. للوصول إلى إعلان التوافق، تقضل بزيارة موقع الويب <https://uk.eufylife.com>.

لا تستخدم الجهاز في بيئة ذات درجة حرارة عالية جدًا أو منخفضة جدًا ولا تعرض الجهاز مطلقًا لأشعة الشمس القوية أو لبيئة مبللة جدًا.

تتراوح درجة الحرارة المناسبة للمنتج والملحقات ما بين 10 و 50 درجة مئوية تحت الصفر. معلومات التعرض للترددات اللاسلكية: تم حساب مستوى الحد الأقصى للتعرض المسموح به (MPE) استنادًا إلى مسافة م=20 سم بين الجهاز وجسم الإنسان.

للحفاظ على الامتثال لمتطلبات التعرض للترددات اللاسلكية، استخدم المنتج الذي يحافظ على مسافة 20 سم بين الجهاز وجسم الإنسان.

تنبيه خطر حدوث انفجار إذا تم استبدال البطارية بأخرى من نوع غير صحيح. التخلص من البطاريات المستعملة وفقًا للتعليمات

نطاق تردد SUB-1G: 866.8 ميغاهيرتز

الحد الأقصى لطاقة الخرج: 11.746dBm

المستورد التالي هو الطرف المسؤول (الاتصال بشؤون الاتحاد الأوروبي فقط)

Anker Innovations Deutschland GmbH | Georg-Muche-Strasse 3, 80807 Munich, Germany

تم تصميم هذا المنتج وتصنيعه باستخدام مواد ومكونات عالية الجودة يمكن إعادة تدويرها وإعادة استخدامها.



يشير هذا الرمز إلى أنه يجب عدم التخلص من المنتج على أنه من المهملات المنزلية العادية، بل يجب تسليمه إلى المنشأة المناسبة لجميع النفايات بغرض إعادة التدوير. يساعد التخلص وإعادة التدوير على نحو سليم في حماية الموارد الطبيعية وصحة الإنسان والبيئة. لمزيد من المعلومات حول التخلص من هذا المنتج وإعادة تدويره، اتصل بالبلدية المحلية أو خدمة التخلص من المنتج أو المتجر الذي اشتريته منه هذا المنتج.



إعادة ضبط لوحة المفاتيح الخاصة بك

عند حدوث عطل في لوحة المفاتيح، استخدم جسمًا مدبب بشكل حاد (مثل جهاز فتح بطاقة SIM) لإعادة ضبط لوحة المفاتيح.

مواصفات

تردد 866 Sub-1G: Wi-Fi: 866.8 ميغا هرتز

سعة الخلية: 2600 ميلي أمبير في الساعة

إدخال 5 USB-A: فولت 1 أمبير

درجة حرارة العمل: 10- إلى 50 درجة مئوية / 14 إلى 104 درجة فهرنهايت
درجة حرارة التخزين: 20- إلى 60 درجة مئوية / 4- إلى 140 درجة فهرنهايت

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

تستمر لوحة المفاتيح في الوميض باللون الأحمر.

يشير ذلك إلى قطع اتصال لوحة المفاتيح عن HomeBase.

• التحقق مما إذا كان HomeBase مشحونًا.

• إعادة ضبط لوحة المفاتيح

• التحقق مما إذا كان هناك تداخل لاسلكي قريب.

• تقريب لوحة المفاتيح من HomeBase

لاستكشاف الأخطاء وإصلاحها، تحقق من قسم الأسئلة الشائعة في تطبيق eufy Security.

CUSTOMER SERVICE

Kundendienst | Servicio de atención al cliente | Service clientèle
Servizio clienti | Klantenservice | Serviço de apoio ao cliente | خدمة العملاء

Warranty

Garantie | Garantía | Garantie | Garanzia | Garantie | Garantia | الضمان



12-month limited warranty

12 Monate eingeschränkte Garantie

Garantía limitada de 12 meses

Garantie limitée de 12 mois

Garanzia limitata di 12 mesi

12 maanden beperkte garantie

Garantie limitée de 12 mois

ضمان محدود لمدة 12 شهرًا



+1 (800) 988 7973 Mon-Fri 9AM-5PM (PT)

+44 (0) 1604 936 200 Mon-Fri 6AM-11AM (GMT)

+49 (0) 69 9579 7960 Mon-Fri 6:00-11:00



Customer Support: support@eufylife.com



@EufyOfficial



@EufyOfficial



eufyofficial